



БУДЬТЕ БЛИЖЕ К ИСТОКАМ

Дождь – не помеха состоянию души

В прошедшую субботу в Центральном парке культуры и отдыха Алматы состоялся большой праздник – День корейской культуры. Торжество стало уже давно традиционным и проводится с самого первого года со дня основания Алматинского корейского национального центра. Нынешний праздник, приуроченный ко Дню освобождения Кореи, стал тридцатым по счету, юбилейным. Многие уже не пропускают его, считая одним из самых значимых в календаре. Алматинцы берут с собой своих ребятишек, помогают расположиться поудобнее на скамеечках перед сценой своим уже немолодым родителям и внимают звукам национальных инструментов и прекрасным голосам профессиональных певцов и тем, для кого музыка – хобби.



Тамара ТИИ

Нынче устроителям праздника особенно не повезло с погодой. Накануне было солнечно. И день после праздника тоже выдался щедрым на солнце, а вот в назначенную для празднования дату в городе шел проливной дождь. Это обстоятельство, конечно, немного повлияло на количество пришедших в парк алматинцев и гостей города. Однако в целом погода все-таки не смогла повлиять на состояние души тех, для кого этот праздник свят, кто понимает его историческую значимость. А среди присут-

ствующих были не только гости из близлежащих стран и некоторых регионов Казахстана. На праздник пришли те граждане из Южной Кореи, кто в это время гостил в Алматы. Среди гостей были даже те, кто приехал в Алматы специально, чтобы посетить этот праздник, выступить на сцене парка Горького вместе с другими профессиональными артистами и коллективами художественной самодеятельности, развивающими корейскую культуру вдали от исторической родины. Среди высоких гостей на празднике был Генеральный консул Республики Корея в Казахстане Ким Хын-

Су, журналисты, представляющие СМИ Кореи, а также руководители общественных организаций.

Говоря о значимости праздника, о его отличительной особенности среди других дат в календаре, выступающие отмечали, что он единственный среди политических, который широко отмечается как в Южной Кореи, так и в Северной. В День освобождения страны все корейцы солидарны и, пожалуй, в этот день ощущается единство народа, его естественное желание забыть о разъединяющих обстоятельствах. Правда, в Южной Кореи 15 августа отмечают как Кванбокчоль (дос-

ловный перевод – праздник возвращения света), в Северной – Чогук хэбаниаль (день освобождения Родины). Солидарность понятна и объяснима. Действительно, этот праздник – возрождения света, освобождения Родины наполнен великим историческим смыслом. Благодаря произошедшему в тот август событию Корея стала сегодня той страной, какую мы знаем, какой гордятся все корейцы. Ведь на протяжении долгих лет длилась оккупация. В 1904 году Япония вторглась в Корею и в 1910-м аннексировала ее. Репрессивные действия Японии были направлены на уничтожение государства и всей корейской нации. Даже корейский язык запрещалось использовать, нельзя было произносить корейских слов, корейские имена были заменены на японские...

Сегодня трудно себе представить, что так было. Но так было, остались еще живые свидетели ужаса того, что происходило с Кореей до 15 августа 1945 года. Сегодня весь корейский мир счастлив поделиться своей радостью. Корейцы во всех частях света отмечают праздник песнями, танцами. Это тоже очень символично – корейская культура не только выжила, но и получила импульс к развитию в свободной стране.

В Алматы праздник тоже в числе самых важных. Председатель АКНЦ Бронислав Сергеевич Шин отметил это в своей приветственной речи, пожелав всем семьям здоровья, успешной деятельности, в особенности тем, кто активно выполняет общественную работу и делает все, чтобы мероприятия, сплачивающие народ, проходили в радостной обстановке.

Окончание на стр. 3

Фестиваль этнических театров в Костанае



стр. 3

Тайм-аут или откат назад?



стр. 6

더 좋은 세상을 만들기 위해



стр. 8

Через песни – к родным истокам



стр. 13

“3·1운동 및 임시정부 100주년을 즈음해서”

크즐오르다에 서려있는 고려인 및 항일애국지사들의 발자취를 찾아서



17시간 동안 스탬초원지대를 달려 온 기차가 마침내 멈춰 선 곳은 카자흐스탄의 중서부도시 크즐오르다! 호기심 가득 담긴 초롱 초롱한 눈망울의 청소년들이 긴 여정에 아랑곳없이 크즐오르다의 엄청난 열기와 바람을 가슴에 맞으며 플랫폼에 첫발을 디뎠다. 그렇게 3박 4일 간의 특별한 크즐오르다 역사탐방이 시작되었다. 바로 알마티 토요한글학교(교장-김양희)의 학생들이 역사탐방의 주인공들이다. 재외동포재단 지원 하에 알마티 토요한글학교 교사진과 학생들은 CIS지역 고려인 연구자인 카자흐국립대 이병조 교수의 안내를 받으며 카자흐스탄 내에서 가장 많이 고려인 및 항일애국지사들의 발자취가 남겨져 있는 크즐오르다를 중심으로 3박 4일 간의 탐방 대장정을 수행했다. 3·1운동 및 임시정부 100주년을 맞이하며, 때마침 일본의 경제제재로 온 나라가 들끓고 있는 때에 수행된 역사탐방이기에 참가자 모두에게는 그 어느 때보다도 특별한 의미가 더해진 시간들이었다.

(제 9면에 계속)

Запущен сайт Динмухамеда Кунаева

Родные Динмухамеда Кунаева презентовали сайт, посвященный жизни и деятельности академика. Разработкой сайта kunaev.kz занимались семья Кунаева и фонд его имени. Открытие ресурса приурочили к 22 августа – 26-й годовщине со дня смерти академика.



На сайте разместили подробную биографию, воспоминания, уникальные фотографии, видео, родословную, документы и доклады Динмухамеда Кунаева. Также портал содержит информацию о памятниках, улицах, учреждениях, названных именем академика.

– С одной стороны, о нем много информации, с другой – его личная жизнь и государственная деятельность мало освещаются. Чтобы восполнить эти пробелы, мы решили попробовать создать сайт... Информацию мы собирали по областным архивам регионов, где работал Кунаев, в государственном архиве и архиве Президента. Также нам очень помогали родственники, у которых были его редкие фотографии, особенно детские и юношеские, – сказал руководитель научно-культурного центра «Дом Ауэзова», племянник Динмухамеда Ахмедовича Диар Кунаев.

Пока сайт доступен только на русском языке, но разработчики обещают, что скоро появятся версии на казахском и английском языках.

– Сайт будет постоянно развиваться и пополняться новой информацией. Мы будем размещать на нем материалы авторов, которые хотели бы сотрудничать с нами и с фондом имени Кунаева. Кроме того, будет создана мобильная версия. Над этим всем мы сейчас активно работаем, – рассказал внучатый племянник академика Мухтар Кунаев.

На сайте опубликованы воспоминания общественных деятелей и современников о Кунаеве. Так, например, лидер партии «Алаш» Алихан Ермеков рассказал, как Динмухамед Кунаев помог ему тайно передать записку для жены.

«Когда в 1932 году меня арестовали впервые прямо на работе и конвоировали в обычном пассажирском вагоне из Алматы в направлении пересыльного пункта в Чимкент (специальные товарные вагоны для перевозки арестантов появились позже), в соседнем купе сидели три молодых казаха, очевидно, это были студенты. Улучив момент, когда конвоир вздремнул, я передал одному из них записку для жены с сообщением о своем аресте. Уже после полной реабилитации (видимо, в 1960 году) я был на приеме у Первого секретаря Д. Кунаева. Он доброжелательно встретил меня, дал задание своему помощнику удовлетворить мою просьбу о получении квартиры в Алма-Ате. Инерция понятия «враг народа» была очень живуча в сознании людей, поэтому поступок Д. Кунаева был довольно смелым. Мало того, Димеке неожиданно сказал, что в 1932 году свою записку подконвойный ага передал именно ему, а он сам отнес ее «женгею».

«Нашему знакомству, а впоследствии и тесному общению во многом содействовал Ахат Аминович Мулюков. В последние 20 лет он являлся личным врачом Кунаева. Ахат был моим земляком, и я с ним поддерживал братские отношения. На 50-летнем юбилее Ахата, который состоялся 4 июля 1989 года, присутствовал и Динмухамед Ахмедович (...). Со мной на торжестве была моя любимая дочь – семилетняя Алина. Когда Динмухамед Ахмедович вышел, я, будучи под большим впечатлением, решил усадить на его место дочь, чтобы по старой казахской традиции на нее перешла благородная энергетика этого выдающегося человека. Ничего не подозревавшая дочь несколько раз крутанулась в кресле. Она, скорее всего, просто забавлялась. И когда Кунаев внезапно вернулся, я сильно растерялся. «Ничего страшного, когда великий Мухтар Ауэзов на минутку вышел из комнаты, его друг, великий киргизский писатель Чингиз, усадил на его место своего ребенка», – сказал он и похлопал меня по плечу. Затем посадил Алину к себе на колени. «Желаю тебе стать одной из известных и знаменитых дочерей казахского народа», – сказал он, благословляя ее», – вспоминает министр образования и науки Казахстана 2010–2013 годов Бакытжан Жумагулов. Москва.

Динмухамед Кунаев родился 12 января 1912 года в Верном. По специальности он был горным инженером. Дважды занимал пост первого секретаря ЦК Коммунистической партии Казахской ССР и дважды – председателя Совета министров республики, был президентом Академии наук Казахской ССР.

В память о нем в 1993 году в Казахстане был создан благотворительный фонд. Его именем названы несколько учебных заведений. Проспекты и улицы Кунаева имеются в Алматы, Таразе, Талдыкоргане, Ташкенте, Шымкенте и Экибастузе. В 2012 году в Алматы в квартире государственного деятеля в честь его столетия был открыт дом-музей. Ранее внук академика Димаш Кунаев опубликовал в социальных сетях фотографию дедушки, сделанную за 2 недели до его смерти.

Осмысление роли Конституции в новых реалиях

В преддверии государственного праздника – Дня Конституции Республики Казахстан – Конституционный Совет впервые запускает новый проект «Неделя основного закона», старт которому будет дан 26 августа.

Цель проекта – всеобщее осмысление роли Конституции на новом этапе развития государственности, модернизации основных сфер жизнедеятельности, привлечение внимания широких слоев населения к основному закону, повышение конституционной культуры общества в рамках общенациональной программы «Рухани Жангыру».

Основными партнерами Конституционного Совета являются министерства образования и науки, юстиции, национальная палата предпринимателей «Атамекен», Республиканская коллегия адвокатов, Нотариальная палата и другие организации.

В рамках данного проекта по всей стране будут организованы конференции, круглые столы, семинары, бесплатные юридические консультации, вебинары, онлайн-обсуждения, консультации для субъектов бизнеса, мастер-классы по оказанию государственных услуг, личные приемы, выступления в СМИ, конкурсы, торжественные собрания, дни открытых дверей и другие мероприятия.

Мероприятия планируются с участием сотрудников Конституционного Совета, органов юстиции, региональных коллегий адвокатов, палат нотариусов, частных судебных исполнителей и юридических консультантов, НАО «Государственная корпорация «Правительство для граждан».

Большой акцент делается на охват населения, проживающего в сельских и отдаленных местностях, молодежи, молодых семей, многодетных родителей, лиц с ограниченными возможностями.



Газификация страны и экспорт голубого топлива

Национальный оператор АО «КазТрансГаз» ввел в эксплуатацию четыре новых вахтовых поселка и ремонтно-эксплуатационных участка на трассе магистрального газопровода «Бейнеу-Бозой-Шымкент».

На днях состоялась торжественная презентация вахтовых поселков и ремонтно-эксплуатационных участков «Шорнак», «Караозек», «Аксуат» и «Саксаульск» в рамках совместного проекта магистрального газопровода «Бейнеу-Бозой-Шымкент». Газопровод «Бейнеу-Бозой-Шымкент» – это стратегический проект, направленный на обеспечение юга и севера Казахстана отечественным природным газом, а также расширения экспортных возможностей страны. Вахтовые поселки и ремонтно-эксплуатационные участки важны для безопасной, беспереывной и надежной работы объектов магистрального газопровода, для обеспечения быстрого реагирования и устранения любых неполадок.

Всего на территории каждого вахтового поселка и ремонтно-эксплуатационных участков построено 57 зданий и сооружений. Каждый вахтовый посёлок рассчитан на 60–100 человек.

Автономное электроснабжение, водоснабжение и теплоснабжение обеспечивают надежную и беспереывную работу объектов.

Газопровод «Бейнеу-Бозой-Шымкент» является крупнейшим трубопроводным проектом за историю независимого Казахстана и призван сыграть важную роль в повышении энергетической безопасности государства. Благодаря строительству МГ «Бейнеу-Бозой-Шымкент» Казахстану удалось решить 3 важные задачи – обеспечить стабильные поставки газа на юг, создать единую систему газотранспортировки страны и увеличить экспорт казахстанского газа на внешние рынки.



Дождь – не помеха состоянию души

Начало на стр. 1

– Рад поздравить всех присутствующих с большим знаменательным праздником 15 августа, – сказал в своей приветственной речи Генеральный консул Республики Корея в Казахстане Ким Хынг Су. – Для корейцев Казахстана этот день значим еще и тем, что 30 лет отмечает и Алматинский корейский национальный центр, который ежегодно организует это мероприятие. Таким образом, корейцы Казахстана помнят и чтят праздник, который дорог сердцу каждого корейца, независимо от того, где он проживает. Корея – страна, которая никогда не упадет духом. Вы знаете, что Президент Кореи Мун Чжэ Ин выступил с посланием к корейскому народу по случаю празднования Дня освобождения Кореи от японского колониального ига. Главва Кореи сделал акцент на стремлении к диалогу и сотрудничеству, заявив, что анализ истории – это путь к светлому будущему. Этот праздник, присутствие на нем стольких коллективов, которые занимаются развитием корейской культуры, говорит о том, что вы тоже вносите вклад в развитие сотрудничества, а также в дело объединения Кореи.

С поздравлениями выступил заместитель председателя Ассамб-

леи народа Казахстана города Алматы Казбек Владимирович Мансуров.

– Всех присутствующих здесь поздравляю с великим праздником освобождения Кореи! – сказал он. – Дождь – не помеха хорошему настроению и состоянию души. Ведь после дождя всегда бывает солнце!

Праздничный концерт открыли артисты Государственного республиканского академического корейского театра. Выступление с барабанами в ярких костюмах словно подтверждало надежды присутствующих на то, что дождь не прольет очередной порции на головы отдыхающих. Так и получилось. Видно, звуки самульнори и впрямь распугали все нечистые силы, что попытались помешать празднику, и стало вокруг и впрямь приветливо и празднично. А возможно, что это произошло из-за многочисленных радостных улыбок присутствующих, которые приветствовали друг друга, аплодисментами встречая всех, кто выходил на сцену, принадлежащую сегодня самым преданным, самым юным и самым возрастным одновременно. Посудите сами. В хоре «Родина» есть певцы, которым уже под 90, а в танцевальном коллективе народной артистки Риммы Ивановны Ким есть малышки, ко-



торые, едва научившись ходить, не переступив еще даже порога детского садика, одели ханбоки и уже могут делать плавные движения по сцене.

Помимо того, что пришедшие в тот день в парк зрители и слушатели получили эстетическое наслаждение оттого, что звучали их любимые песни и исполнялись танцы, этот ежегодный августовский концерт в парке стал своеобразным смотром художественной самодеятельности лучших коллективов, которые на протяжении десятилетий радуют почитателей таланта своими блестящими выступлениями. За эти годы стал известным в Казахстане, пожалуй, самый возрастной во всех отношениях хор «Родина» под руководством бессменного талантливого музыканта Владимира Ильича Шина. Наши талантливые бабушки и дедушки стали постоянными участниками крупных мероприятий. Спели они и здесь, сорвав аплодисменты почитателей их таланта, активного долголетия на сцене и неугасимой любви к народной песне. Среди коллективов художественной самодеятельности выделяются своим профессионализмом многократно отмеченные всевозможными премиями на самых престижных городских и республикан-

ских конкурсах такие коллективы, как «Бидульги» под руководством Риммы Ивановны Ким (на сцене выступили в этот день многие ее воспитанницы разных возрастов), танцевальный ансамбль «Намсон» под руководством Марины Ким (к слову сказать, Марина – ученица Риммы Ивановны Ким), ансамбль «Инсам» под руководством Марины Джумашевой, хор «Бидангиль» (руководитель Пак Сан Вон), певческий ансамбль «Радуга» (руководитель Светлана Григорьевна Ким), имеющий свою фишку, свое лицо, свой стиль исполнения; за сравнительно короткий срок своего существования коллектив побывал и в Узбекистане, и в Корее. Без «Радуги» сегодня не проходит ни один праздник, связанный с национальной культурой Кореи в Алматы. Выступление певицы Татьяны Ким с композицией на корейском языке «Миллион алых роз» было встречено аплодисментами. По нраву пришелся ценителям корейского искусства и эксклюзивный номер ансамбля «Саранг» под руководством Светланы Ким. Звучал каегым, волновали сердца своим перебором гитары, старые народные мотивы сменялись современными, где танец гармонировал с мелодией, а песни изящно поддерживались

танцевальными композициями. Все воспринималось благодарным зрителем на «ура» и каждый номер был встречен аплодисментами. Однако, когда на сцену с гитарой вышел гость из Южной Кореи Сон Бён Хи со своей песней о солидарности и единстве, публика оживилась. А когда прозвучал его призывный голос, почему-то вспомнился Виктор Цой, так был похож манерой исполнения на своего далекого коллегу по искусству Сон Бён Хи. Оказывается, популярный среди молодежи Южной Кореи певец приехал в Алматы специально на этот праздник. О том, что его любят в Корее и знают его песни, стало понятно потому, что песня собственного сочинения, звучавшая вдали от Кореи, в парке культуры и отдыха Алматы была подхвачена южнокорейцами, присутствующими на празднике. В эксклюзивном интервью нашей газете (оно будет опубликовано в ближайшем номере) певец признался:

– Мне очень понравилось в Алматы! Много солнца, много зелени! От Шымбулака до сих пор я в восторге. Какие у вас горы! А еще здесь в парке растет так много высоких деревьев!

– С погодой все-таки сегодня не очень повезло...

– Я выступаю в основном на площадях, под открытым небом, – ответил гость. – Вот такая погода мне больше всего нравится.

Действительно, начало прояснилось, капли от дождя высохли и на скамейках у сцены, и на парковых аллеях. Руководители всех коллективов, отдельные исполнители, выступившие на сцене в этот праздник, получили благодарственные письма от организаторов и после традиционного угощения в честь праздника разошлись по домам. А мы, журналисты, счастливы тем, что через газету еще раз можем поздравить своих читателей со знаменательным праздником, без которого не было бы сегодняшней Кореи, – с возвращением света Вас, с освобождением Родины, дорогие наши читатели.



Фестиваль этнических театров в Костанайе

В Костанайе прошел 5-й Республиканский фестиваль этнических театров. Фестиваль проводит Министерство культуры и спорта РК при поддержке Ассамблеи народа Казахстана и акимата Костанайской области в рамках Года молодежи и 75-летия депортации народов в нашу страну.

Федор МИН,
Костанай

Во вторник, 20 августа, в Русском драмтеатре прошел спектакль Государственного республиканского академического корейского театра «Поэма о любви», по произведению Г.Мусрепова «Козы Корпеш и Баян Сулу». О том, что корейский национальный театр привезет именно эту постановку, костанайцы знали заранее, и поэтому было немало желающих увидеть известную легенду в исполнении уже полюбившегося коллектива. Зал был переполнен зрителями разных национальностей и возрастов. Среди почетных гостей было много ветеранов корейской общины: Цхай Леонтий Сергеевич, Ким Роза Давыдовна, Нам Людмила

Михайловна, Ким Феодосия Тимофеевна, Цхай Лариса Михайловна, Ким Роза Владимировна и др.

– Нынешний фестиваль уже 5-й по счету и во всех мы принимали участие, – говорит главный режиссер Корейского театра Елена Ким. – Первый проходил в Астане в 2011 г., там мы стали призерами в номинации «лучшая женская роль второго плана». Думаю, что спектакль «Поэма о любви» понравится зрителям и будет по достоинству оценен жюри.

И вот в зале потух свет, наступила тишина, зрители погрузились в таинства далеких веков, легенды народного эпоса. В полумраке тут и там начали мелькать фигуры, видимо духи того времени. Началось захватывающее действие. Спектакль шел на корейском языке, при этом зри-

тели имели возможность слушать синхронный перевод на казахском и русском языках. Но не все пожелали использовать наушники, так как старшему поколению корейцев язык был родным, а представителям коренного населения, которых в зале было немало, легенда «Козы Корпеш и Баян Сулу» была знакома.

Роли актерами были исполнены настолько трогательно, что ближе к концу спектакля в зале слышались всхлипывания, а когда спектакль закончился, зрители стоя аплодировали актерам. Одна из присутствующих, гостя из Санкт-Петербурга, подошла к актерам и с благодарностью низко поклонилась им.

– Спектакль исполнен вами на высшем уровне, – говорила зрительница из культурной столицы России. – Я сама работаю режис-



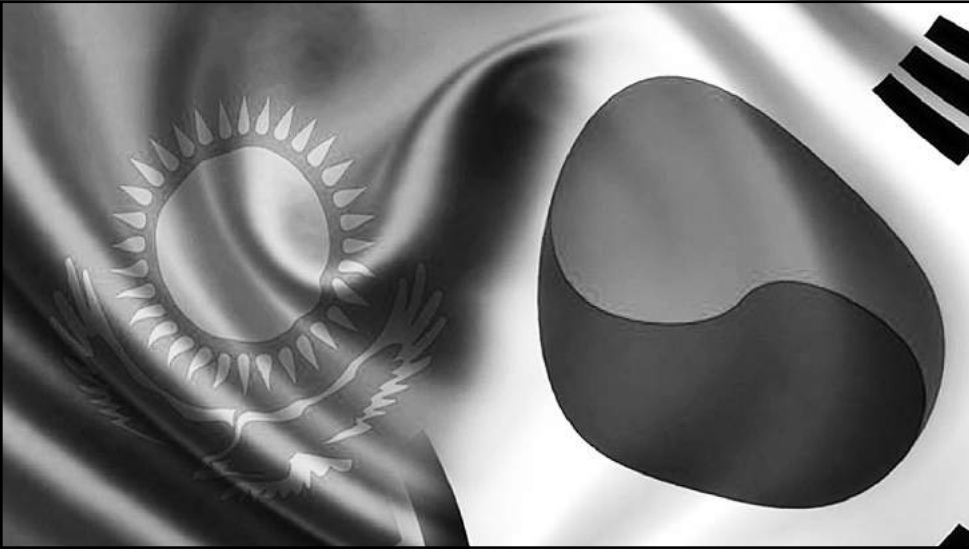
сером театра в Санкт-Петербурге и восхищена уровнем вашего мастерства.

К сожалению, она не назвала своего имени, так как была растрогана и в слезах покинула зал.

Много добрых слов в адрес актеров было сказано представителями старшего поколения, известными корейцами костанайщины. После спектакля было сделано фото на память.

Казахстанско-корейский форум пройдет в ВКО

В рамках форума с 22 по 25 августа в Усть-Каменогорске запланировано проведение ряда крупных мероприятий, в числе которых подписание меморандумов о сотрудничестве, заключение договоров с инвесторами из Южной Кореи, выступления почетных гостей, организация встреч.



Ева КИМ, Усть-Каменогорск

В преддверии форума 24 августа в Областном драматическом театре состоится фестиваль с участием Государственного республиканского академического корейского театра музыкальной комедии.

Форум, инициированный и организованный Ассоциацией корейцев Казахстана, станет площадкой для делового сотрудничества, привлечения инвестиций и передовых технологий.

Проведение международного форума придаст мощный импульс развитию двусторонних контактов не только двух государств, но и двух регионов: Восточно-Казахстанской области и восточной провинции Канвондо.

– Это станет новым этапом развития сотрудничества между двумя городами-побратимами: Усть-Каменогорском и Канньюном, – отметила председатель Ассоциации корейцев ВКО Юлия Кунст.

В поисках новых путей сотрудничества

На этой неделе в Корейском доме побывала делегация, в основном состоящая из студентов, из научно-исследовательского центра Hyundai. В рамках деловой поездки по центральной Азии они посещают Узбекистан и Казахстан.

Елена Тен

В рамках тура представители центра знакомятся с инвестиционной атмосферой в странах СНГ, а также изыскивают потенциальные пути для взаимовыгодного сотрудничества между странами Центральной Азии и Республикой Корея.

По итогам встреч в Узбекистане была достигнута договоренность о создании специальной площадки для сотрудничества торгово-промышленных палат двух стран, а также организация визита делегации Корейского морского института в Узбекистан.

На встрече в Корейском доме президент Ассоциации корейцев Казахстана Сергей Огай подробно рассказал о деятельности АКК, гостям был показан документальный фильм об истории казахстанских корейцев и газеты «Корё Ильбо». В свою очередь гости из Южной Кореи задавали интересующие их вопросы и предлагали механизмы взаимодействия.

22 августа делегация встретилась с представителями Делового клуба Ассоциации корейцев Казахстана и Молодежного движения. Стороны обсудили дальнейшие перспективы сотрудничества.



В помощь Арыси

Строительная компания Highvill перечислила финансовую помощь на восстановление города Арысь, пострадавшего в результате взрывов боеприпасов. Трагедия, случившаяся 24 июня, потрясла весь Казахстан.

Поддержку жителям Арыси, помимо государства, оказывают обычные граждане по всей республике – не остался в стороне и бизнес. Южнокорейская компания Highvill перечислила финансовую помощь пострадавшим в связи со сложившейся чрезвычайной ситуацией. Наряду с этим руководство корейской компании, по этическим причинам, а также принимая во внимание настроения казахстанцев, приняло решение отменить проведение забега на небоскребе. Средства для его проведения также были переданы в фонд специальной помощи Арыси.

Печальное событие, произошедшее этим летом, никого не могло оставить равнодушным. Мы глубоко сопереживаем нашим соотечественникам и уверены, что данное решение будет поддержано нашими бегунами, – прокомментировал действия компании директор Highvill Kazakhstan Сонг Дже Бонг.

Впервые вертикальный забег Highvill Skyrunning прошел в 2017 году в городе Нур-Султане. В качестве небоскреба был выбран 34-этажный комплекс Highvill. Забег вызвал большой интерес среди любителей и спортсменов разных возрастов. На участие в последнем марафоне организаторы получили более 300 заявок от казахстанцев и гостей из зарубежных городов.

Мы видим, что с каждым годом число последователей Highvill Skyrunning растет. Это нас очень воодушевляет и мотивирует на дальнейшее развитие этого замечательного спортивного движения. Мы непременно продолжим проводить ежегодные вертикальные забеги, – отметил г-н Сонг.

С прошлого года вертикальный забег является благотворительным. Все взносы участников Highvill Skyrunning 2018 были перечислены в помощь нуждающимся детям по программе «Дорога к школе». Highvill Kazakhstan является первой компанией в Казахстане по строительству готового жилья бизнес-класса под ключ с системой «умный дом». На сегодняшний день с момента основания в 2005 году компания построила 4600 квартир в престижных жилых комплексах Нур-Султана. С 2017 года компания является организатором ежегодного забега на небоскребе Highvill Skyrunning.



Столичная АНК помогла детям собраться в школу

Ассамблея народа Казахстана города Нур-Султана провела благотворительную акцию «Дорога в школу». Помощь получили дети из социально незащищенных семей.



Акцию провели в рамках месячника «Жылу» календаря благотворительных мероприятий Ассамблеи народа Казахстана «Караван милосердия».

Как отметила заведующая Секретариатом столичной АНК Ляззат Кусаинова, мероприятие проводится ежегодно при участии меценатов, в том числе председателей этнокультурных объединений Ассамблеи г. Нур-Султана.

Акция направлена на оказание адресной материальной и иной помощи обучающимся из числа малообеспеченных, многодетных семей, также детям-сиротам и детям, оставшимся без попечения родителей, в период подготовки к началу учебного года.

В рамках мероприятия 46 детей получили одежду, обувь, школьные принадлежности, для них была организована развлекательная программа, розданы угощения.

Общереспубликанская акция «Дорога в школу» проводится ежегодно с 1 августа по 30 сентября. Помощь в подготовке детей к началу учебного года оказали этнокультурные центры столицы, а также такие фирмы, как «Спортмастер Казахстан», Doffman, «Добрый дом» и индивидуальные предприниматели.

Настоящий полковник

Многие мальчишки с детства мечтают стать космонавтами, лётчиками, моряками, полицейскими и доблестно служить Родине. Кому-то это удаётся, терпеливо двигаясь к своей мечте, а для кого-то это так и остается детскими грезами. Олег Цой относится к первой категории – он добился всего сам и гордо носит звание полковника МВД, является инструктором боевых искусств, а также имеет множество увлечений.

Елена ТЕН

На самом деле не каждый готов связать свою судьбу со службой в органах внутренних дел. Ведь для этого необходим не только твердый характер, образованность, хорошая физическая подготовка, самое главное – нужно быть патриотом своей Родины.

Олег помнит, как у него появился интерес к работе полицейского. Когда он учился во втором классе, друг семьи Николай Иванович Оганов (полковник милиции, ветеран органов внутренних дел) рассказывал мальчику о своей необычной и мужественной профессии. Мальчик с большим интересом слушал о работе в органах милиции, о поимке преступников и о том, как это здорово – защищать свою Родину и быть полезным и нужным.

И вот, когда пришло время выбирать будущую профессию, юноша решил поступать в Академию МВД Республики Казахстан. После окончания поступил в адъюнктуру при Академии МВД, защитил диссертацию в Москве. На данный момент Олег Цой является кандидатом юридических наук, полковником МВД, профессором кафедры уголовного права и криминологии Алматинской академии МВД. Имеет награды и медали.

Его общий трудовой стаж



составляет 26 лет. О своей работе полковник МВД рассказывает с большой гордостью:

– Конечно, работа полицейского престижная, но весьма непростая. Каждую минуту, каждый час тебе приходится решать самые разные задачи. Но в то же время, общаясь с разными людьми, я познаю

что-то новое и интересное для себя, становлюсь мудрее, делаю выводы, расту вместе с другими. Поэтому каждый день для меня – это какое-то открытие, и времени на сожаление о выборе профессии просто не остается. Наша служба – это очень ответственная работа перед государством и

народом, которая не терпит халатности.

У Олега Цоя есть и свое хобби, связанное с его профессией, которым он увлекается с 2001 года. Олег возглавляет Алматинскую школу «Система Рябко Казахстан», которая является единственным официальным представителем Общероссийской физкультурно-спортивной общественной организации «Единоборства Древней Руси «Система Рябко»» в Республике Казахстан. Система Рябко – это боевое искусство, признанное мастерами восточных единоборств. Это унифицированная методика обучения и воспитания в виде системы физических, психологических и духовных упражнений, которая может использоваться для любого человека вне зависимости от его возраста, пола, физического состояния. Секрет системы – стараться не причинять вред и боль оппоненту, а работать с помощью «мягкой силы». По словам Олега, данное боевое искусство очень помогает в его службе, ведь полицейскому важно уметь контролировать свое психоэмоциональное состояние. Специально для подразделения «Беркут» Олег Романович разработал программу на основе системы Рябко и преподает ее бойцам.

Существует такой стереотип, что военные и сотрудники органов внутренних дел – люди, целиком погруженные только в свою службу и особо не стремящиеся расширять свой кругозор. Олег Цой – полное противоречие этому неверному закоренелому представлению. Он – яркий представитель современного казахстанского офицера, многогранного, делового, посто-

янно стремящегося к развитию.

Еще одним его увлечением являются прыжки с парашютом, благодаря которым он укрепляет свою решительность. Любовь к путешествиям открывает ему мир, помогает быть разносторонней личностью. Также на досуге он любит поиграть в национальную французскую игру «Петанк». Помимо всего прочего, он занимается наукой и в настоящее время работает над докторской диссертацией на тему «Теоретические прикладные проблемы пенитенциарного суицида».

Но в пучине всей этой активной жизни главное место в его сердце и душе, конечно, занимает семья: супруга Людмила Пак и двое детей, которые твердо уверены, что там, где находится их отец и муж, никогда не будет зла, несправедливости и лжи.

В последнее время профессия сотрудников органов внутренних дел становится более востребованной и престижной, полагает Олег Романович.

– Я с твердой уверенностью могу сказать, что мои коллеги дорожат своей службой, безукоризненно выполняют высокие требования и это не просто слова, – говорит офицер. Они истинные патриоты своей страны, я знаю много случаев, когда полицейские, рискуя своей жизнью, помогали лю-

дям. У нашего героя очень много планов как на профессиональной стезе, так и по саморазвитию. Но главное для него на сегодняшний день – воспитание своих детей, чтобы они выросли патриотами своей страны и достойными людьми.

Казахстанские каратисты возвратились с медалями

Недавно в Чехии прошел 13 чемпионат мира по каратэ-до Шотокан, организаторами которого выступили Международная федерация каратэ-до Шотокан (SKIF) и федерация каратэ-до Шотокан Чешской Республики. В состязаниях на 8 татами приняли участие более 1500 спортсменов из 52 стран планеты, в том числе и Казахстана.

Магауя ХОЖАМУРАТОВ,
Туркестанская область

Казахстанскую сборную представлял 21 спортсмен и бригада из 6 судей. Перед началом чемпионата прошел учебно-практический семинар.

На состязаниях не подкачали спортсмены из Туркестанской области. Уроженка города Кентау Жансая Досбай стала чемпионкой мира в программе «ката» (специальные упражнения) и плюс к этому завоевала серебряную медаль в личном кумитэ (поединок). В данный момент она студентка Казахской академии туризма и спорта (г. Алматы).

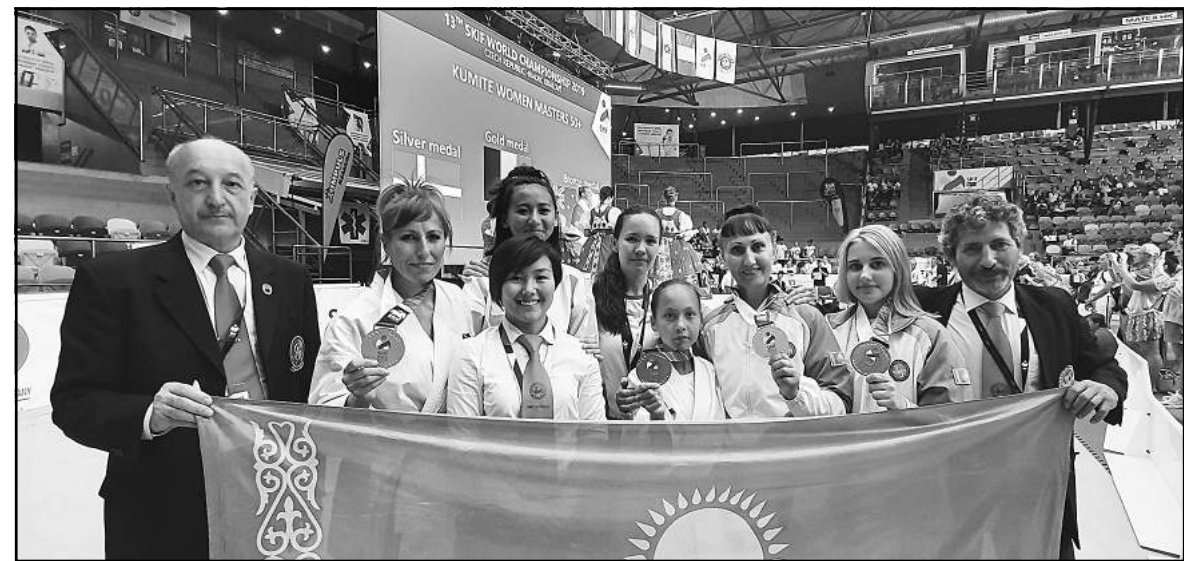
Большого успеха добилась преподаватель Кентауской школы-гимназии № 16 Татьяна Владимировна Цамбунарис, она вместе с Ириной Чиркиной (Алматы) и Татьяной Шматовой

(г. Темиртау, Карагандинская область) завоевала золото чемпионата в командном кумитэ. Т. Цамбунарис также удостоилась серебряной награды в личном кумитэ.

Учащиеся Кентауской школы-гимназии № 22 имени М. Ауезова Наталья Цой и Альмир Садепов завоевали бронзовые награды в командном кумитэ среди юношей и девушек.

Следует отметить восторженную встречу казахстанских спортсменов в аэропорту Алматы, на железнодорожном вокзале в Туркестане и в самом Кентау. Давно кентаусцы так не ликовали, встречая своих спортсменов.

– Я впервые участвовала на чемпионате мира и своими глазами видела многих легенд каратэ в качестве почетных гостей. Мне очень понравились их мас-



тер-классы. Понравились и хозяйка чемпионата – чехи. Они познакомили нас не только с историей и культурой своей страны, нас возили на экскурсию в Германию, в Берлин и Дрезден. Одним словом, мы увидели живую историю европейских стран. Я буду тренироваться еще больше, чтобы принимать участие на таких престижных соревнованиях. И мечтаю принести родной стра-

не золотые медали, – говорит Наталья Цой.

Весьма неплохо выступили спортсмены из Шымкента – Алан Юн и Эльдар Толкунов удостоились третьего места в командном кумитэ.

– В сборную нашей страны были включены представители Алматинской, Карагандинской и Туркестанской областей и городов Алматы и Шымкента. Казахстан

завоевал одиннадцатое общекомандное место. Это весьма неплохо и будет стимулировать дальнейший рост популярности этого вида спортивных единоборств в нашей стране. Будем готовиться к следующему чемпионату мира, который пройдет в 2022 году на родине каратэ-до Шотокан в Японии, – говорит председатель Казахстанской республиканской федерации каратэ-до Шотокан Фарит Аюпов.

Тайм-аут или откат назад?

Каждый раз, когда Южная Корея и США проводили совместные военные учения, ситуация на Корейском полуострове обострялась, а из Пхеньяна лились потоки угроз и оскорблений в адрес Сеула и Вашингтона. Вот и на сей раз маневры не стали исключением, и вновь звучат повышенные тона и ругательства из уст северокорейских официальных лиц. Пхеньян ответил на исходящую военную угрозу целой серией испытаний новых видов оружия, в том числе и ракетных. Как правило, с окончанием учений градус напряженности падает и все возвращается в прежнее состояние. Однако в сложившейся ситуации встает вопрос о сути происходящих процессов в межкорейских отношениях. Идет ли речь о временном тайм-ауте в сближении Пхеньяна с Сеулом или об откате на прежние позиции двухлетней давности?

На прошлой неделе Пхеньян отказался от дальнейших переговоров с Сеулом, как об этом сообщил северокорейский Комитет по мирному объединению родины. Отказ прозвучал в ответ на выступление президента Южной Кореи, что «импульс к диалогу сохраняется» и объединение родины возможно к столетию освобождения Кореи, т.е. к 2045 году. Эксперты считают, что руководство Северной Кореи недовольно зависимостью Южной Кореи, не сумевшей отказаться от проведения совместных военных учений, от Соединённых Штатов,

Недовольство Пхеньяна таким поведением Сеула возникло, разумеется, не спонтанно, оно зрело исподволь. Речь Мун Чже Ина стала лишь поводом для всплеска эмоций. В Пхеньяне выступление южнокорейского президента назвали «болтовнёй», не связанной с темой Дня освобождения, и сравнили мирные инициативы Сеула с «горой, которая родила мышь».

Северокорейская сторона указала, что в момент разгара совместных военных маневров «стыдно рассуждать об атмосфере диалога». «Исполнение исторической Пханмунджомской декларации зашло в тупик, а движущая сила диалога между Севером и Югом утратилась», – говорится в заявлении северокорейского комитета по мирному объединению родины.

Сеул ответил на критику Севера устами заместителя пресс-секретаря Министерства объединения Республики Корея, что данные учения не являются полевыми маневрами, угрожающими Северу, а представляют собой командно-штабные учения по подготовке к передаче оперативно-го контроля над войсками от Вашингтона Сеулу в военное время. Поэтому они не противоречат духу договорённостей,

закреплённых в Пханмунджомской и Пхеньянской совместных декларациях. Совместные командно-штабные учения США и Южной Кореи начались 5 августа.

По мнению российских экспертов, обвинения Северной Кореи имеют под собой основания. Руководитель Центра корейских исследований Института Дальнего Востока РАН Александр Жебин указывает, что КНДР, согласно подписанной Пханмунджомской декларации, вправе ожидать или даже требовать прекращения всех враждебных действий против Северной Кореи, включая военные учения.

Запуск северокорейских тактических ракет, совершенный 25 июля (впервые после полугодового моратория), стал, как утверждает Пхеньян, предупредительным знаком для «милитаристов в Южной Корее». Пуски были произведены с мыса Ходо в направлении Японского моря. В Японии заявили, что КНДР провела пуски баллистических ракет малой дальности. 31 июля еще две баллистические ракеты были выпущены на восточном побережье страны. Утром 2



августа в Северной Корее прошло очередное испытание баллистической ракеты ближнего радиуса действия. 6 августа КНДР провела четвертые ракетные пуски. 10 августа северокорейские военные провели испытания двух неопознанных ракет у своего восточного побережья в округе Тонгчон в провинции Кангвон. Это уже шестой запуск за последнее время из серии северокорейских испытаний баллистических ракет малой дальности. Согласно южнокорейским данным, в этом Ким Чен Ын лично принимал участие. Пхеньян заявил, что «не собирается быть жертвой» и ответит подобающим образом на приобретение и размещение Южной Кореей F-35 – многофункциональных истребителей-бомбардировщиков пятого поколения, малозаметных для радаров.

Безусловно, северокорейские ракетные пуски стали еще

одной причиной эскалации на Корейском полуострове. 11 августа Сеул и Вашингтон, согласно плану, продолжили вторую фазу полевых военных маневров.

16 августа, как сообщило северокорейское информационное агентство ЦТАК, Пхеньян успешно испытал «новое оружие». Как указывает Reuters, осуществлен запуск как минимум двух баллистических ракет малой дальности, скорее всего управляемых, которые, подобно предыдущим, были испытаны 10 августа.

Дональд Трамп не стал осуждать действия Пхеньяна, ссылаясь на то, что ракеты малой дальности не были предметом американо-корейских договорённостей, и они неспособны долететь до городов Америки. Об этом он написал на своей странице в Twitter: «Ким Чен Ын и Северная Корея испытали три ракеты малой дальности за последние

несколько дней. Эти ракетные испытания не являются нарушением подписанного в Сингапуре соглашения. Кроме того, мы не обсуждали ракеты малой дальности, когда пожали друг другу руки», – указал он. При этом Трамп не исключил, что данные пуски могут нарушать резолюции СБ ООН.

Запуски ракет, отмечают эксперты, снизили вероятность возобновления переговоров между американскими и северокорейскими представителями. По всей видимости, обсуждение условий денуклеаризации Северной Кореи опять зашло в тупик. Ожидания Сеула на успешный диалог Трампа и Ким Чен Ына не оправдались, а руководство КНДР не намерено продолжать переговоры с Южной Кореей. По всей вероятности, происходит тот самый откат назад, о чем говорит заголовок очерка. В момент завершения очерка появилась новость о том, что специальный представитель США по Северной Корее Стивен Бигэн посетит 19-20 августа Японию, и 20-22 августа – Южную Корею для усиления дальнейшей координации в интересах полной и проверяемой денуклеаризации КНДР. В Сеуле он будет обсуждать возникшую тупиковую ситуацию в отношениях с Пхеньяном. Вряд ли от этого можно ожидать прорыва, но, как говорится, посмотрим – увидим.

Герман КИМ, д.и.н., директор Центра корееведения КазНУ им. аль-Фараби, профессор кафедры истории, директор Центра сотрудничества и исследования, Центральной Азии университета Конгук (Сеул)



가장 중요한 문제를 의정에

지난 수요일에 한국관에서 카자흐스탄고려인협회 상무위원회 확대회의가 진행되었다. 이 회의에 후견위원회 위원들과 손님들이 초대되었다. 사업을 총화하고 급후 발전의 가장 중요한 전략문제가 토의되는 이런 형태의 회의를 지난해부터 진행하고 있다.

한 알렉산드르

몇가지 문제가 의정에 올랐는데 그중에는 지역에서 고려인 소수민족문화연합 창립 30주년 행사진행에 대한 문제도 있었다. 금년에 카자흐스탄고려인협회의 문화들인 알마티고려민족중앙회, 까라간다, 심켄트, 크슬오르다 문화들이 주년일을 맞이한다. 이 기념일에 즈음하여 주 소재지들에서는 각이한 프로젝트를 실천하는데 그중에는 카자흐스탄고려인협회와 함께 진행하는 프로젝트도 있다.

실례로 8월 17일에 알마티 문화휴식 공원에서 해방절과 알마티시고려민족중앙회 창립 30주년에 즈음하여 한국문화의 날이 예정되어 있었다 (곳은 날씨에도 불구하고 지난 토요일에 이 행사가 성대히 진행되었다).

카자흐스탄고려인협회장 오 세르게이 겐나지예비치는 협회 중앙기구와 지역 문화들의 당면활동에 대해 말하면서 지난 반년간 사업을 간단히 총화하였다. 사회단체 지도자는 금년 7월에 진행된 카자흐스탄고려인협회 networking 포럼 결과에 대해 언급했는데 이 포럼에 공화국의 여러 지역에서 온 고려인 200여 명이 참가했다. 포럼 참가자들은 여러 분야를 대표하였다. 또한 협회



는 조선독립을 위한 3.1운동 100주년과 연관된 행사들도 진행했다. 새로운 발기들 중에서 지역 문화를 지원하기 위한 특별 프로젝트를 지적할 수 있는데 이는 협회 본부가 지역 문화들과 함께 진행하는 행사들을 넘두에 두는 것이다. 협회는 이미 2년째 주 소재지들과 각이한 행사를 진행하고 있다.

상무위원회의 회의 의정에 오른 둘째 문제는 카자흐스탄, 러시아, 한국의 6개의 기관이 속하는 카자흐스탄비즈니스 클럽연합 의장의 직책을 내년에 넘겨줄데 대한 문제였다. 카자흐스탄비즈니스 클럽 회장 김 워프르가 클럽회원들에 대해, 연합의 구조, 회장선거 절차에 대해 간단히 이야기 하였다. 해마다 클럽회원들중 한 명이 지도자로 선거된다. 내년에는 카자흐스탄비즈니스 클럽이 클럽연합을 지도할 것이다. 이미 내년

계획이 강구되고 있다.

확대회의 과정에서 상무위원회 위원들과 후견회 회원들은 9월에 진행될 관리위원회 전원회의를 토의하였다. 금년에 전원회의가 까라간다에서 진행된다. 오회장은 당면한 제 3차 전원회의가 어떻게 준비되는가를 이야기 하고 프로그램 프로젝트를 토의에 내 놓았다. 동시에 회의 참가자들은 제기한 프로그램에 대한 자기의 제안을 내 놓았으며 첨부하기도 하였다.

카자흐스탄고려인협회와 한인회의 합동행사가 의정에 오른 또 한가지 문제였는데 이 행사는 민간명절인 추석에 즈음하여 9월 14일에 진행하기로 예정되어 있다. 행사의 문화프로그램에 대해 말하면서 후견회 회원들은 전통적인 한국예술 시위와 동시에 독창성을 띤 카자흐스탄고려인들의 문화도 적극적으로 소개할 것을 제의하였다.

물리치료사협회, 카자흐스탄서 물리치료 의료봉사 펼쳐

대한물리치료사협회(회장 이근희)는 지난 9일부터 15일까지 일주일 동안 중앙아시아 카자흐스탄 제즈카스간 카작무스(Kazakhmys) 메디컬센터에서 12명의 분야별 물리치료사를 파견해 물리치료 의료봉사를 실시했다고 21일 밝혔다.

이번 의료봉사 활동에는 물리치료사협회 산하 16개 시·도 회장의 추천을 받아 신경계 물리치료 3명, 근골격계 물리치료 3명, 소아 물리치료 2명, 심장 물리치료 1명, 심폐 물리치료 1명, 중양회 2명 등 모두 12명의 물리치료사가 파견됐다.

이들은 의료봉사를 떠나기 전 카자흐스탄 현지 상태, 문화와 역사, 의료수준 등에 대한 사전 교육과 일주일간의 현지 적응 교육을 받았다.

물리치료 의료봉사단은 카자흐스탄 제즈카스간 메디컬센터 의사와 3인 1조로 환자를 평가·치료·교육하는 활동을 했다.

제즈카스간 메디컬센터의 Motorykin Vladimir 원장은 “카자흐스탄 제즈카스간에 외국 물리치료사 방문이 처음이고, 실력 있는 한국의 물리치료사들의 진실된 봉사 정신과 수준 높은 재활치료 실력에 감동 받았다”며 “이번 봉사를 계기로 한국과 더 많은 교류의 장이 마련되기를 기대한다”고 말했다.

의료봉사 방문 기간 중 물리치료사협회 이근희 회장과 김기철 보형이사, 김영식 사업이사 등은 제즈카스간 시장과 보건국장을 만나 의료봉사 협력 관계에 대한 협의를 진행했다.

물리치료사협회는 또 제즈카스간 메디컬 센터와 상호 업무협약을 맺고 의료인력에 대한 재활치료 교육, 정기적인 물리치료 봉사활동, 한국 물리치료사의 현지 취업알선을 위해 상호 협력하기로 했다.이근희 회장은 “한국의 수준 높은 물리치료를 세계에 널리 알릴 수 있는 좋은 기회가 됐으며, 국내 물리치료사들의 해외 취업을 위한 기틀이 마련됐다”고 말했다.

중앙아시아 진출 지망 청년 25명 현지 연수 떠나

한국국제교류재단(이사장 이시형, 이하 KF)이 우리 청년들의 중앙아시아 진출에 필요한 역량 강화를 위한 해외연수를 오는 8월 11일부터 24일까지 12박 14일간 우즈베키스탄과 카자흐스탄에서 진행한다고 밝혔다.

KF는 중앙아시아 지역에 대한 청년들의 인식 개선 및 진출 활성화를 위해 ‘유라시아 청년 아카데미’ 사업을 올해 처음으로 시행하고 있다. 지난 4~5월 참가자 모집, 6월 어학교육, 7월 권역별 기초이해과정 및 지역이해 심화과정을 거쳐 해외연수 대상자로 선발된 25명의 참가자가 우즈베키스탄과 카자흐스탄으로 현지 연수를 떠났다.

연수 참가자는 8월 11일 서울에서 발대식을 가진 후 12박 14일간 우즈베키스탄 타슈켄트와 카자흐스탄 알마티에서 대한무역투자진흥공사(코트라), 상공회의소 등 기관 방문 및 현지 기업 현장훈련 체험, 그룹별 미션 등을 수행하였다.

“2019 유라시아 청년 아카데미”에는 212명이 지원했으며, 120명이 선발돼 어학교육을 마쳤다. 이 중 80명의 교육생이 7월 경기도 양평에서 합숙교육으로 진행된 지역이해 심화과정을 수료했다. 이번 8월 해외 연수 후 9~11월 기간 중에는 해외 인턴십이 시행될 예정이다.

7월 지역이해 심화과정에서는 분야별 전문가 19명이 강의와 멘토 코칭을 맡아 중앙아시아 지역에 대한 심층 교육, 진출 전략 구상 및 사례 연구를 진행했다.

김성민 KF 한-중앙아협력포럼사무국장은 “유라시아 청년 아카데미가 우리 청년들로 하여금 중앙아시아에 대해 더 많은 관심을 가지고, 잠재력을 펼쳐게 하는 데 기여하기를 바란다”고 말했다.< 재외동포신문 >

알마티서, 제74주년 광복절 기념행사 열려

3.1독립운동과 임시정부 수립 100년이 되는 올해, 광복 74주년을 맞아 '한국문화의 날'행사가 17일(토), 알마티시내 고리끼문화휴식공원 야외무대에서 성대히 개최되었다.

알마티고려문화중앙회(회장 신브로니슬라브)이 주최하고 주말마티총영사관과 고려인협회가 지원한 이날 행사에는 김흥수 총영사, 신브로니슬라브 고려문화중앙회장, 최따찌어나 독립유공자후손회장 등을 비롯하여, 고려인 동포단체장과 200여명의 동포들이 참석하였다.

먼저 축사를 한 알마티시 고려인 문화중앙회 회장 신브로니슬라브 세르게예비치는 <오늘 우리가 해방절에 즈음한 한국문화의 날을 30번째 이 공원에서 맞이하는데 금년은 이 명절이 알마티시 고려인문화중앙회 창립 30주년과 겹쳐어 이중으로 기념을 쓴다>고 말했다. 비오는 날씨에도 불구하고 시민들 그리고 다른 지역에서 온 손님들이 많이 모였는데 명절과 관련하여 모두를 축하하며 가정마다에 만복이 깃들기를 기원한다고 하면서 신회장이 축사를 끝냈다. 축사를 하기 위해 무대에 오른 김흥수 총영사는 축사를 통해 "지난 15일 광복절 기념식에 문재인 대통령은 어떤 위기에도 흔들리지 않는 나라, 평화로 번영을 이루는



동일된 한반도에 대해 언급하였다"면서 "군건한 동포사회가 있기에 우리 한반도의 평화통일이 더욱 희망적이라고 생각한다"고 말했다. 또한 그는 "오늘 행사를 준비하신 알마티고려문화중앙회의 창립 30주년을 축하드립니다"고 덧붙였다.

다음은 카자흐스탄민족회 알마티시 부회장 카스베크 만수로브가 축사를 하였다. 그는 알마티시에 있는 모든 소수민족문화연합의 명의로 고려인들을 따듯이 축하한다고 말했다. 오늘 비가 내리는데 비가 그친 뒤에는 꼭 날이 개어 해가 비치는 법이니 여러분들이 오늘 나머지 시간을 좋은

문으로 즐겁게 보내기를 바란다고 지적하였다.

이날 곳은 날씨에도 불구하고 비둘기, 남성, 고향, 무지개합창단, 비단길 합창단 등 고려문화중앙회 산하 문화단체들과 고려극장이 함께 꾸민 이날 행사는 우리 전통무용과 가요, K-POP 등 신구가 조화를 이룬 무대였다.

특히, 이날 행사에는 특별히 한국에서 온 가수 손병휘가 자신의 곡 '나란히 가지 않아도'를 열창하여 동포들의 큰 박수를 받았다. 서울민예총(민족예술인총연합회) 이사장이기도 한 가수 손병휘씨는 "항일독립투사들의 후손들이신 고려인 동포들을 뵈고 싶었던 차에 3.1독립운동 100주년을 올해 알마티에서 광복절 기념공연이 열린다고 해서 국내공연 스케줄을 취소하고 오늘 공연에 함께 하게 되었다"고 말했다.

한편, 이날 행사 후 알마티시내의 한 식당에서 알마티고려문화중앙회 창립 30주년 기념 오찬행사가 이어졌다. 이 자리에서는 그동안 활발히 활동한 문화단체장들에게 표창과 기념메달이 수여되었다. 오찬회에서 공연도 계속되었는데 초대된 손님들은 맛있는 음식을 먹으며 공연도 보면서 재미있는 시간을 보냈다.

카자흐스탄에서는 매년 알마티고려문화중앙회 주최로 광복절 행사가 개최되고 있다. (김상욱)

사업추진 MOU 체결

[내외경제=박준선 기자] 요가복 짐웨어 전문 브랜드 트루폭시의 '올리비아킴 뷰티코스메틱' (대표 올리비아킴)이 KS SHOP TV KAZAKHSTAN(대표 설병수)과 해외뷰티사업 업무제휴 및 신설사업부 추진을 위한 MOU를 체결했다고 12일 밝혔다. 트루폭시는 최근 해외뷰티사업부를 신설하여 총괄 마케팅 김동준 이사와 함께 베트남, 일본, 카자흐스탄, 말레이시아, 인도네시아, 미국 등에 화장품을 비롯한 각종 뷰티제품 유통 및 수출 계약을 체결했다. 올리비아킴 뷰티코스메틱은 올리비아킴 대표의 뷰티노하우를 바탕으로 직접 엄선한 제품을 통해 한국제품의 우수성을 알리고, 직접 브랜드 참여 계획 의사를 밝혔다. 오늘 카자흐스탄과의 협약은 트루폭시의 경영노하우와 기술 그리고 제휴회사와의 신뢰성을 바탕으로 체결하였으며, 트루폭시의 뷰티제품을 수출·유통함과 동시에 요가복, 짐웨어 제품도 함께 홍보 마케팅에 나설 계획이다. 이미 베트남 호치민, 하노이 등에 올리비아킴이 선택한 제품들이 홍보되고 있으며, 해당 제품에 대한 러브콜이 이어지고 있다. 올리비아킴 뷰티해외사업부 김동준 마케팅 이사는 “앞으로 트루폭시 해외뷰티사업부에서 유통·수출되는 전품목이 세계적으로 알려지면 올리비아킴 대표는 의류사업뿐만 아니라 뷰티수출 분야에서도 선두의 자리에 서게 될 것”이라며, “최상의 제품을 찾기 위해 부단한 노력과 홍보·마케팅을 진행하도록 하겠다”고 말했다.



연해주 항일독립운동의 대부, 최재형

일제가 조선침략을 노골적으로 드러낼 무렵, 연해주지역에서 일어난 항일독립운동은 최재형을 빼놓고서는 기록될 수 없을 정도로 대단한 영향력을 미쳤던 인물이었다. 특히, 안중근 의사가 하얼빈역에서 이토오히로부미 저격을 성공할 수 있었던 배경에는 바로 최재형선생이 있었다.

함경도 출신인 최재형은 1860년대 말, 두만강을 건너 러시아가 새로운 주인이 된 연해주로 이민을 갔다. 그는 러시아 상선 선장의 도움으로 러시아 교육을 받았고, 선원, 무기 공장 노동자 등 각고의 고생 끝에 1900년대 초 제정 러시아와 일본 제국의 전쟁으로 인한 특수로 군수 산업 분야에서 큰 돈을 벌었다. 그는 서른이 되기 전에 연해주 굴지의 거부가 되었고, 도로 및 막사 공사, 군납을 해서 벌어들인 재산은 물론이고 그의 능력과 경험을 동포 사회를 위해 사용하였다.

동포들이 소, 돼지, 닭 등을 길러 군납할 수 있도록 했고, 바닷가에 사는 동포들에게는 연어를 잡아 살과 알을 납품하도록 했다. 동포들이 사는 마을에는 학교와 공원을 세웠다. 그런 최재형을 러시아 정부는 도헌(지방 정부 시장)으로 추천할 정도였고, 1907년 연해주로 건너온 안중근은 “집집마다 최재형의 초상화가 걸려 있었다”고 기억할 정도로 동

포사회도 그를 존경하였다. 러일 전쟁에 참여한 최재형은 그 후 일본의 야욕을 간파하고 항일운동에 뜻을 두었다. 1907년 안중근은 해외망명을 통해 러시아에서 최재형을 만났다. 최재형은 1908년 최초의 독립단체 동의회를 조직하여 총장이 된다. 안중근은 평의원으로 참여한다.

동의회는 러시아의 모든 항일의병 세력을 단결시켰고, 러시아 국경의 일본군 초소와 소규모 부대들을 격파하고, 많은 탄약과 소총을 탈취했다. 당시 일본군은 전사자 40여명에 달했으나, 의병들은 부상자가 불과 4명이었다.

결국 의병들의 러시아 활동 사실을 파악한 일본은 제정 러시아를 압박했고, 러시아 국적의 조선인 청년의 징집, 무기 수거 등으로 의병 활동을 방해했다.

안중근 의거를 지원

동의회 산하 의병부대 대한의군 참모총장으로 국내진공작전을 하는 안중근의 뒤에는 최재형이 있었다. 싼값에 무기를 샀고 의군의 숙식은 최재형의 집에서 했다. 그만큼 최재형은 군납업으로 많은 자금과 큰 저택을 보유했다. 대한의군은 신야산 전투 등 국내진공작전에 연전연승 하고 영산전투에서는 참패했다. 참패의 원인은 포로를 석방하여 대한의군의 비밀 루트가 발각된 때문이었다. 또 러일전쟁에서 승리한 일

본은 러시아를 압박하여 최재형을 무장해제시켰다. 최재형은 자금난에 문을 닫게된 해조신문을 인수하여 《대동공보》를 발행, 항일의식을 고취시켰다. 안중근은 의병을 다시 일으킬 것을 다짐하며 최재형의 집에서 손가락을 자르는 단지동맹을 했다. 그 후 대동공보 기자증을 가지고 활동하던 안중근은 이토 히로부미가 하얼빈에 온다는 소식을 듣고 대동공보에서 최재형과 함께 이토 히로부미 주살을 모의한다. 당시 하얼빈은 중국의 영토였지만 러시아가 조차해서 다스렸다. 하얼빈에 이토 히로부미가 오니 최재형은 이토 히로부미 사살 장소를 하얼빈으로 정해, 안중근은 최재형의 집에서 권총연습을 한다. 최재형은 안중근에게 권총을 사주고 안중근 거사 후 일본이 관할하지 않는 러시아 법정에서 재판 받도록 계획하고, 변호사인 미하일로프 주필을 안중근의 변호인으로 준비했다. 그러나 안중근이 1910년 일본 법정의 불법재판 끝에 순국하자, 최재형은 자신이 안중근을 지켜주지 못했다고 자책감을 느껴 안중근의 처자들을 보호하였다.

이 사건으로 러일 전쟁 패전국인 러시아의 연해주 조선인들에 대한 감시가 강화되었고 최재형은 권업회를 창설하여 독립운동을 하다가 일본의 음모에 따라 간첩 혐의로 체포되었다. 곧 석방



됐으나, 러시아 정부가 더 이상 그와 거래 하지 않음에 따라 경제적 궁핍에 시달렸다. 전로한족 중앙총회(의 명예회장으로 활동했고 1919년에는 블라디보스토크에서 만세운동을 주도했고 곧 이어 최초 임시정부였던 대한국민의회에서 외교부장을 맡았다. 그 이후 1919년 상해에서 수립된 대한민국 임시정부의 재무총장에 선임되었으나 부임하지 않았다. 교육가, 사업가, 독립운동가, 언론가 등 다양한 길을 걸으며 오로지 한인들을 위해 살았고

엄청난 자금을 독립운동에 쏟아부었다.

최후

여건이 나빠진 최재형은 우수리스크의 한 초라한 집에서 지내다가, 1920년 러시아에 거주하는 일본인들을 보호한다는 명분으로 연해주에 침입한 일본군에 의해 총살당하고 말았다. 손자 최발렌틴은 모스크바에 살고 있으며, 최재형의 사진과 관련 문서를 보관하고 있다.

(위키백과 참조)

더 좋은 세상을 만들기 위해

해마다 광복절이면 알마티시 문화 및 휴식 공원은 시내 고려인들로 가득 찬다. 금년에는 이명절이 알마티시 고려민족중앙회 창립 30주년과 겹쳐서 그 의미가 더 깊었다. 보통 행사는 축하, 공연, 어린이들의 그림그리기 콘쿨로 이어지는데 금년에는 전 해들과 차이나는 점이 있었다. 그것은 서울 민족예술 총연합회 손병휘 이사장이 무대에 올라 <나란히 가지 않아도>라는 노래를 자신이 타는 기타반주에 맞추어 불러 관람자들의 환영을 받았다. 우리는 다음날 손병휘 이사장을 <고려일보>신문사에 초대하여 잠깐 인터뷰를 할 기회를 얻었다.

- 손이사장님, 이번에 알마티 광복절 행사에 오시게 된 동기에 대해 좀 말씀해 주십시오.

-우선 <한인일보> 김상욱 편집국장님의 초청이 있었습니다. 그런데 나 자신도 오래전부터 알마티에 와서 동포들과 만나보고 싶은 생각이 있었습니다. 그래서 금년에는 특히 알마티시고려민족중앙회 창립 30주년도 된다고 하니 축하도 하고 또 광복절에 고려인동포 사회를 격려하기 위해 알마티를 방문하기로 했습니다. 사실 한국에서 세 곳에 계획되었던 공연도 취소하고 이곳에 왔습니다.

-감사합니다. 그런데 원래 전공이 음악이었습니까?

-저는 고려공과대학 산업과를 필했습니다. 그래서 내가 대학은 1986년에 졸업했지만 전공

한 직업 (인지니어)에 따라 일하지 않았습니다. 80년대에 한국에서는 전두환을 반대하는 반항운동의 파도가 치기 시작했습니다. 저역시 시위운동에 참가하는 과정에 항쟁의 내용을 담은 민중가요의 가사를 쓰고 음악을 작곡했습니다.

-시위운동자들이 주로 무엇을 반대하고 요구했습니까? 그리고 그 운동이 결실을 가져왔는지요?

-우선 불평등을 없애며 사람들을 고용하면서 사람들 기계의 부속품으로 여기지 말라는 등 인

권보호를 요구하는 것입니다. 그리고 여성권 보호 문제도 있고요. 시위운동의 효과에 대해 말한다면 내가 시위운동에 몸담기 시작한 1986년부터 2019년까지 인권 보호 면에서 많은 것을 달성했다고 말할 수 있습니다. 2002년부터 한국에서는 초불을 들고 시위를 하는 초불문화제가 진행되고 있습니다. 여기에서는 노래도 부르고 시도 읊고 기타 공연도 합니다. 그래서 시위운동이 문화적으로, 평화롭게 진행됩니다. 초불문화제 진행에는 허가가 필요 없습니다. 2016년 10월부터 2017

년 3월까지 천 7백만 명이 초불문화제에 참가했습니다. 그 시기에 나는 전쟁과 평화를 테마로 한 앨범 3집 <초불의 바다>를 제작했는데 거기에는 조선전쟁 시기에 간호원이었던 류춘도 시인의 작사로 제가 작곡한 가요도 들어 있습니다.

앨범에 대한 말을 나왔을 때 손이사님은 앨범 5개를 우리에게 선사하였다. 그중에는 <나란히 가지 않아도> (2집), <초불의 바다> (3집), <너에게 가는 길> (5집), <꺾이지 않기 위해> (6집), <추억은 힘> (7집)이 있다.

-민중가요가 사람들의 어떤 반응을 불러일으킵니까?

-TV방송이나 라디오 방송과 달리 저는 사람들이 모인 앞에서 직접 노래를 부르니 더 쉽게 받아들인다고 봅니다. 그리고 노래를 부르는 과정에 모인 사람들의 반응을 때때로 내가 직접 듣고 목격할 수 있거든요. 제 자랑을 하는 것 같은데 반응이 좋습니다. 반항의 시위는 더살기 좋은 세상을 만들려고 하는 것이니까요...

-그런데 이사장님이 계속 데모에 몸담았을 때 가정의 물질적 형편은?

-다행히도 저의 안해가 좋은 직업을 전공했어요, 약사입니다 - 손병휘 이사장이 웃으면서 대답한다.

- 다른 나라들에서도 공연을 하셨습니까?

-예, 쿠바, 라틴 아메리카, 독일, 중국 기타 유럽 나라들을 순회공연했습니다.

-알마티에 대한 인상이 어떤지요?

-오늘이 나쁠까인데요, 도시가 저의 마음에 듭니다. 첫째로 도로가 편리하게 닦여져 있고 부러울 정도로 나무가 많습니다. 어제 비가 내려서 오늘은 더욱 공기가 신선합니다. 거리에 다니는 카자흐인들의 생김새가 우리와 비슷해서 타국에 온 감이 들지 않습니다. 카자흐 민족요리도 몇가지 맛보았는데 다 맛있더라구요...

-바쁘신데도 불구하고 인터뷰에 응하여 주셔서 감사합니다. 앞으로도 창작적 성과를 기원합니다!

-감사합니다.



끝인가 후퇴인가?

김 게르만 - 역사학 박사, 교수, 알-파라비 명칭 카자흐국립대 한국학 연구센터 소장, 건국대 (서울) 역사강좌 교수, 중앙아시아 협력 및 연구센터 소장

한미 합동군사훈련을 할 때마다 한반도의 정세는 악화되며 한미 양국을 위협하고 비난하는 목소리가 북한으로부터 나옵니다. 이번 합동군사훈련도 예외가 아닙니다. 북한 공식인사들의 높은 어조와 욕설이 또다시 울려나오고 있습니다. 북한은 자체 체제위협에 대항하는 미사일 실험을 비롯한 여러 차례의 신무기 실험으로 대답했습니다. 통례로 군사훈련이 끝나면 긴장이 가라앉으며 모든 것이 이전 상태로 되돌아옵니다. 그러나 이러한 상황에서는 국제관계에서 진행되고 있는 과정의 본질에 대한 문제가 제기됩니다. 남북한의 접근이 끝난 것인가 아니면 2년 전의 입장으로 후퇴하는 것인가?

지난 주 북한 조국평화통일위원회(조평통)는 북한이 한국과의 이후 회담을 거부했다고 보도했습니다. <대화로의 충동이 보존되며> 조국통일이 한반도 해방 100주년 즉 2045년에 가능할 수 있다는 한국 대

통령의 발언에 대해 부정적인 반응을 나타난 것입니다. 전문가들은 합동군사훈련을 거절하지 못하고, 미국에 대한 한국의 예측이 북한 지도부의 불만을 불러일으키고 있다고 지적하고 있습니다. 한국의 이런 행동에 대한 북한의 불만이 물론 자연적으로 일어난 것이 아니며 점차적으로 성숙된 것입니다. 북한에서는 한국 대통령의 발언을 광복절의 주제와 연관이 없는 '공나발'이라고 칭했으며, 한국의 평화적 제안을 <쥐들이 낳은 산>과 비교했습니다. 북한 측은 합동군사훈련이 한창 진행되고 있는 시기에 <대화의 분위기에 대해 논의하는 것은 부끄러운 일>이라고 지적했습니다. <역사적인 판문점 선언 이행이 막다른 골목에 이르렀고, 남북한 대화의 추진력이 없어졌다>고 북한 조평통 성명서에 언급되었습니다.

한국 통일부의 부대변인이 북한의 비난에 대해 답을 주었습니다. 그의 말에 의하면 상기 군사훈련은 북한을 위협하는 아전 훈련이 아니며 전시에 미국이 한국에 배치된 군대에 대해 신속한 통제를 준비하는 지휘-참모 훈련이다라고 지적했습니다. 그래서 이 군사훈련은 판문점과 평양 합동선언서에 고착된 합의의 정신에 모순되지 않는다는 것입니다. 한미 합동군사연습은 8월 5일에 시작되었습니다. 러시아 전문가들의 의견에 의하면 북한의 비난에는 근거가 없습니다. 러시아 학술원 산하 극동한반도문제연구소장 알렉산드르 제빈은 판문점 선언서에 따르면 북한은 군사훈련을 비롯하여 북한을 반대하는 모든 적대적 행동을 기대하거나 요구할 권리가 있습니다. 6월 25일에 있었던 (반년간의 휴지기 이후 처음으로) 북한 전술로켓 발사는 북한이 주장하는 바에 의하면 <남한의 군국주의자들에게 주는> 경고가 됩니다. 로켓을 원산 호도반도에서 동해 방향으로 발사했습니다. 일본은 북한이 단거리 탄도미사일을 발사했다고 보도했습니다. 7월 31일에 또 두 개의 탄도미사일을 동해안으로 발사했습니다. 8월 2일 아침에는 단거리 작전반경의 탄도미사일 발사실험이 있었습니다. 8월 6일 북한은 네 번째 미사일 발사를 진행했습니다. 8월 10일 북한 군대는 강원도 동천에서 알려지지 않은 두 개의 미사일을 실험했습니다. 이것은 최근에 북한이 실시한 단거리 탄도미사일의 여섯 번째 발사입니다. 한국의 자료에 의하면 미사일 발사시에 김정일은 직접 참가했습니다. 북한은 <희생자가 되지 않겠다> 의사표명으로 한국이 레이더가 잘 발

견하지 못하는 전투기 F-35를 구매하여 배치하는 데 대한 대응이라고 발표했습니다. 북한의 미사일 발사가 한반도 무력 증강의 점진적 확대의 하나의 원인으로 되는 것은 물론입니다. 계획에 따라 한국과 미국은 8월 11일에 아전군사훈련의 둘째 단계를 계속했습니다. 조선중앙통신의 보도에 의하면 북한은 8월 16일에 <새로운 무기를> 성공적으로 실험했습니다. 로이터 통신이 지적한 바에 의하면 적어도 두 개의 단거리 탄도미사일을 발사한 미사일과 마찬가지로 조종할 수 있는 미사일일 것입니다.

트럼프 미국 대통령은 단거리 미사일이 북미함의 대상으로 되지 않으며 그것이 미국의 도시까지 날아오지 못한다는 것을 이유로 북한의 행동을 규탄하지 않았습니다. 이에 대해 트럼프는 자신의 트위터에 다음과 같이 썼습니다. <김정은과 북한은 최근 며칠 동안 세 개의 단거리 미사일을 실험했습니다. 이 미사일 실험은 싱가포르에서 서명한 협정을 위반하는 것으로 되지 않습니다. 그리고 우리가 손을 잡고 약속했을 때 단



거리 미사일은 거론하지 않았습니다. >. 다만 트럼프는 이번 발사가 유엔 안보리의 결정을 위반할 가능성도 있다는 것을 지적했습니다. 전문가들이 지적하는 바에 의하면 미사일 발사가 미국 및 북한 대표들간 회담재개의 가능성을 낮추었습니다. 즉 북한의 비핵화조건 토의가 또다시 막다른 골목에 이른 것 같습니다. 트럼프와 김정은의 성과적 대화에 대한 한국의 기대가 어긋났으며 북한 지도부는 한국과 회담을 계속하려고 하지 않습니다. 모든 것을 본다면 본 기사의 제목에 쓴 것처럼 '후퇴' 하고 있는 중입니다. 이 글이 완성될 무렵에 북한문제 담당 미국특별 보좌관 스티븐 비건이 8월 19-20일에 일본을 방문하고, 8월 20-22일은 한국을 방문한다는 새 소식이 나왔습니다. 그는 북한의 완전한 비핵화와 통제중인 비핵화를 위하여 금후 의견 조정을 위하여 상기 나라들을 방문합니다. 비건은 서울에서 북한과의 관계에서 생긴 문제점을 토의할 것입니다. 그러나 돌파구가 열린다고 기대하기는 어렵지만 하여튼 두고 보기로 합시다.



크즐오르다에 서려있는 고려인 및 항일애국지사들의 발자취를 찾아서

【제 1면의 계속】

탐방 첫날, 학생들의 발길이 머문 첫 장소는 강제이주 이전 극동지역에서 역사학자로 잘 알려진 애국지사 계봉우(1880-1959) 선생과 15만원탈취사건의 유일한 생존자인 최봉설(1897-1973)의 거주지이다. 계봉우 선생은 초대 임시정부 총리였던 이동휘 선생과 함께 독립운동에 헌신한 인물로, 기고, 저술활동(북간도, 아령실기, 꿈속의꿈 등)을 통해 민족의식을 고취하고, 임시정부 북간도대표로 임시의정원 의원에 피선되어 활동하기도 했던 항일애국계몽운동가이다. 강제이주 후 크즐오르다의 여러 지역에서 거주했는데, 해당 거주지는 그 중의 한 곳으로 장년 계획림과 함께 거주했다(1950-1953). 바로 이웃하여 최봉설의 거주지가 나란히 위치하고 있는데, 최봉설은 1920년 1월 4일 저녁에 운준희, 한살호, 임국정, 박웅세 등 6인의 열혈청년들과 더불어 조선은행 화형지점에서 용정출장소로 가던 일제 경찰의 현금수송대를 기습하여 무기구입을 목적으로 15만원을 탈취했던 드라마틱한 사건의 주인공이다. 하지만 무기구입을 위해 이동해 간 블라디보스톡에서 밀정의 발고로 그 해 1월 31일 저녁에 일본헌병대의 습격을 받았고, 그 과정에서 최봉설은 구사일생으로 빠져나왔으나 애석하게도 운준희, 임국정, 한살호는 체포되어 이듬해인 1921년 8월에 사형을 당했다. 해당 거주지는 최봉설이 막내 아들(최달남, 5남)과 함께 한때 거주했던 곳으로(1947-1959), 이후 최봉설은 침켄트로 이주하여 그곳에서 말년을 보냈다(침켄트 시립공동묘지에 안장되어 있음).

이 부착되어 있는데, 석판에는 러시아어로 "이 건물에서 1957-1959년 시기에 계봉우가 살았다. 한국의 영웅, 학자이자 교육가" 라고 적혀 있다. 이어진 세 번째 탐방지는 흥범도(1868-1943) 장군과 계봉우 선생의 유해가 안장되어 있는 공원묘역이다. 1943년 사망 시에 다른 장소에 임시묘소가 조성되었다가 1951년 10월에 기공을 모야세 료게 묘지가 단장되었고, 이후 1982년에 레닌기치 기자인 김국천의 주도로 시립공동묘지에 이장되었다가 1996년에 한국 정부와 기업의 지원으로 현재의 공원묘역이 조성되며 이곳에 안장되었다. 비록 고려극장의 경비로 말년을 보냈지만 흥범도 장군은 한민족 항일운동의 살아있는 전설이자 영웅이며, 이제는 카자흐스탄, 나아가 CIS고려인 사회의 애국지사들의 상징적인 존재로 구심점 역할을 해주고 있다. 묘역 좌측에 있는 계봉우 선생의 묘역은 지난 4월 22일에 유해가 한국으로 봉환되어 갔고, 대신 예전의 모습처럼 다시 복원해 놓는 작업이 진행 중에 있었다. 강제이주 당시 극동에서 옮겨져 온 고려사범대학교의 옛건물들에서는 강제이주의 아픔과 선조들의 교육일국의 정신과 의지를 느껴볼 수 있었다(현

제에도 블라디보스톡 시내에는 1931년 개교된 고려사범대학 건물이 남겨져 있고, 도서관으로 이용되고 있다). 고려사범대학은 강제이주 직후에는 아블하이른 거리에 위치했었고, 이후 신건물이 신축되며 지금의 자하예프 거리로 이전되어 갔다. 1947-48학년도에 크즐오르다 사범대학(고려사범대학; 시기에 따라 이후 대학 명칭이 변경되어 나갔음)에 입학했던 계학림(계봉우의 4남) 선생의 증언에 따르면 당시 재학생은 500 정도였다고 한다. 특히 고려사범대학 도서관에 소장 중이던 다량의 한적자료들이 현재는 알마티 시립도서관으로 옮겨져 희귀본실에 보존되고 있는데, 알마티 정부에서도 큰 관심을 두고 있고, 그로 인해 한국으로부터 연구자들의 발길이 자주 이어지고 있는 점은 또 하나의 주목거리이기도 하다.

알마티 토요한글학교 청소년들의 발길이 탐방 첫날 마지막으로 이어진 곳은 '흥범도 거리'와 '계봉우 거리'이다. 흥범도 거리 초입의 붉은 벽돌 건물 외벽에 걸려 있는 흥범도 장군의 얼굴부조 석판이 해당 거리의 상징성을 더해주고 있었다. 게다가 집집마다 붙어있는 '흥범도 거리' 라고 적혀 있는 거리명

패는 보는 이의 마음과 가슴을 뭉클하게 만들어주었다. 아마도 탐방 참가학생들의 마음도 나와 같았으리라 생각이 든다. 계봉우 거리의 상황 또한 다르지 않았다. 흥범도 거리와 달리 시내 외곽에 조성되어 있는 점에서 약간의 차이가 있었다. 이곳에서도 '계봉우 거리' 라고 적혀있는 거리명패가 집집마다 부착되어 있었고, 또 한 번 가슴 깊이 뭉클하게 울려오는 전율을 느끼게 만들어 주었다.

탐방 둘째 날, 토요한글학교 탐방단은 마지막 일정으로 크즐오르다 남쪽에 위치한 치일리 지구(군)의 선봉(아방가르드) 콜호스를 방문했다. 강제이주 직후에 카자흐스탄에서는 스르디리아 강을 중심으로 수십여개의 고려인 콜호스들이 조성되었는데, 그 중의 하나가 선봉콜호스이다. 이곳은 벼재배영웅 김만삼이 활동했던 콜호스로도 유명하다. 가는 도중에 김만삼의 제자이자 당시 크즐오르다 대표였던 이브라이 자하예프를 기리는 박물관에 들려 과거 치일리 지구에서의 콜호스 활동과 고려인 영웅들의 활동 모습을 먼저 접해볼 수 있었다. 선봉콜호스에서 탐방팀의 눈에 가장 먼저 다가온 것은 1938년에 고려인들에 의해 세워져 현재까지 이어지고 있는 49번중등학교

(11년제 학교)였다. 한때 콜호스 역사의 산증인이었으나 현재는 남아있는 고려인의 규모가 극히 적고, 게다가 아쉽게도 몇 해전에 초기 학교건물이 화재로 소실되었다. 현재 학교건물은 신축된 것이며, 교감선생님 또한 80여년의 학교 역사에 대해 매우 자랑스러워 하셨다. 또 하나 눈에 띄는 것은 1940년대 김만삼의 기부로 건립된 '김만삼 문화궁전' 이었다. 2018년 12월에 콜호스 건립 80주년 행사가 있었는데, 김만삼이 받은 훈장과 초상이 문화궁전 벽에 전시되어 있어 보는 이의 마음을 흐뭇하게 만들었다. 콜호스를 떠나며 탐방팀은 여전히 이어지고 있는 콜호스의 벼농사와 주변의 벼들판, 농수모들을 볼 수 있었는데, 잠시나마 한민족의 후에 고려인들의 불굴의 개척정신을 진하게 느껴볼 수 있었다.

알마티 토요한글학교 구성원들과 함께한 크즐오르다 역사탐방은 개인적으로도 매우 유익한 시간이자 경험이 되었다. 비행기가 아닌, 그리고 연구자나 학자들이 아닌, 기차로 우리의 청소년들과 함께한 연구여행이었기 때문이다. 끝없이 달려가는 기차 안에서부터 참가자들 모두는 고려인 강제이주의 아픔도 조금은 간접적으로나마 상상해 볼 수 있었을 것이다. 또한 크즐오르다의 지나쳐간 역사적 장소들에서는 항일애국지사들의 애국심과 민족정신을 뜨겁게 느껴보았을 것이고, 강제이주의 아픔에도 불구하고 콜호스 활동을 통해 극동에서의 부와 명예를 회복하고 CIS지역에서 당당히 힘있는 소수민족으로 우뚝 선 한민족 고려인의 불굴의 개척정신에 대해서도 생각해 보는 값진 시간들이 되었으리라 생각한다. 무엇보다 최근 가깝고도 멀고, 멀고도 가까운 이웃나라 일본과의 역사문제로 촉발된 경제제재와 갈등 상황 속에서 금번의 역사탐방은 우리 모두에게 '역사란 무엇이고', '우리에게 있어서 일본은 어떤 나라인가' 에 대한 생각을 해보게 해주는 계기도 되었다고 생각한다. 이병조 (카자흐국립대 한국학과 교수)



카프카스 여행기 3 - 조지아 / 하나

카프카스 3개국 중 아르메니아와 조지아를 여행하였다. 이번 여행을 통해 이 땅에서 살아가는 사람들을 만나고 또 그들의 문화를 느낄 수 있었다. 이 글은 단순여행정보를 나열한 글은 아니고 필자가 보고 느낀 감상을 적은 지극히 개인적인 글이다. 틈틈이 정리해서 시리즈로 연재할 예정이다. [김상욱]

친러와 친서방의 갈림길에 선 나라, 조지아

조지아는 1990년 소비에트연방이 해체되고 이를 대체하는 독립국가연합(CIS)이 탄생되는 과정에서 독립한 나라이다. 기원전엔 그리스 영토였고 이어서 로마제국과 페르시아 그리고 동로마제국, 셀주크투르크, 몽골제국, 오스만투르크제국, 이란의 사파비왕조의 지배를 차례로 받다가 19세기 후반에 러시아의 영향권에 들어갔다. 러시아인들은 트빌리시를 점령한 후 정교회 성당들을 대대적으로 증축, 보수했는데, 이때 이슬람 사원 상당수가 정교회 성당으로 개조되었다. 그래서 트빌리시는 러시아인들에게 이국적인 고대 기독교 왕국의 도시로 각인되었으며, 푸쉬킨이나 레르몬토프의 문학 작품의 배경이 됨으로써 더욱 유명해졌다.

조지아에는 세계최대규모의 정교회인 성삼위일체교회가 있고, 불을 훔쳐서 인간에게 전해 준 프로메테우스가 독수리에게 심장을 찌우는 형벌을 받았다는 카즈베크산이 있다. 스탈린이 태어난 곳인 이 나라는 역사적이게도 과거 소련시절의 국가명인 '그루지아' 대신 '조지아'로 불려달라고 공식 요청할 만큼 러시아와 멀어지는 대신 서유럽과 가까워질려고 애를 쓰는 국가이기도 하다.

최근 트빌리시에서 일어난 반러위소식을 통해서도 알 수 있듯이 독립한 지 28년이 되었지만 친러를 할 것인지? 반러(친서방)를 해야 할 것인지를 놓고 아직도 국민여론은 갈리고 있다. 독립 후 조지아가 취한 반러 친서방정책은 러시아와의 대립을 불러왔고, 이는 곧 조지아 경제에 타격으로 돌아왔음을 국민들은 잘 알고 있다. 러시아가 조지아의 최대 수출국인 현실을 외면할 수도 없는 상황이고, 실제로 조지아인들이 러시아 각지에서 일해서 고향에 있는 가족들에게 송금하는 액수가 국내총생산(GDP)의 10%를 넘지만 서방국가들과 경제교류를 활성화시킴으로써 독립국 조지아를 자유롭고 경제적으로 윤택한 선진국으로 만들고 싶은 것 또한 조지아인들의 욕망이기 때문이다.

이런 상황에 변화가 온 건 2012년 총선에서 친러 성향의 이바니쉬빌리 총리의 집권하면서 부터이다. 이바니쉬빌리 총리는 기존의 반러 친서방정책 대신 러시아와 관계 개선에 매우 적극적이었다. 이를 통해 조지아산 포도주와 광천수, 농산물 등의 대러 수출을 재개했다. 그동안 친서방정책을 폈음에도 불구하고 조지아의 국민경제는 나아지지 않았을 뿐 아니라 서방의 지원 약속도 실패



〈조지아의 수도 트빌리시의 구도심 모습. 나리칼라요새가 보인다〉

성 있게 집행되지 않았고 그러는 동안 대부분의 산업이 고전을 면치 못했다는 걸 잘 알고 있었다.

이런 와중에서도 음식 여행과 아름다운 자연속에서 즐기는 트레킹, 해양스포츠 등 뿐만 아니라 문화유적과 스파 등을 한번에 만끽할 수 있는 조지아의 관광업만은 꾸준한 성장세를 이어갔다. 한국의 모방송국이 심혈을 기울여 만든 음식예능프로그램의 첫화본이 조지아에서 촬영되어 방영되자 우리나라 관광객들 또한 최근들어 급증하고 있다. 다른 유럽국가들에 비해 물가가 저렴해 '조지아에서 한 달 살기'에 도전하는 사람들도 조금씩 생겨나고 있다.

그래서인지 조지아인들은 관광객들에게 매우 친절한데, 영어로 필요한 의사소통이 가능하고 치안 또한 좋고 영어표지판이 있기 때문에 현지어를 모른다고 위축될 필요는 없다. 또한 카자흐스탄에서도 이미 널리 애용되는 안택스 택시를 이용할 수 있다. 현지서 심카드를 사서 끼우면 통화와 인터넷을 자유롭게 할 수 있다. 안택스 앱을 깔고 현지인들처럼 택시를 잡아 타보자.

수도 트빌리시와 카즈베크산

5세기에 세워진 오래된 도시인 수도 트빌리시는 므트크바리 강을 따라 암벽위에 세워진 도시로써 도시 전체가 유네스코 세계문화유산이다. 과거 영어권에는 오스만 제국시절의 지명인 티플리스(Tiflis)로 알려져 있었는데, 인구는 112만 명이 사는 이 트빌리시는 시내 한복판 나리칼라 성 밑에는 유황목욕탕이 있다. 그래서인지 트빌리시는 '따뜻하다'라는 어원을 지니고 있다.

트빌리시의 구시가지는 나리칼라 요새, 오페라하우스, 성삼위일체성당 등을 걸어서 가 볼 수 있다. 이때 구글맵을 이용한다면 도심 주요 관광지를 잘 안내 받을 수 있다. 물론 나리칼라 요새에서 케이블카를 타고 강 맞은 편 평화의 다리 방향

으로 이동해도 된다. 수도 트빌리시에서는 도시 야경을 꼭 볼 것을 권한다. 특히, 나리칼라 요새에서 내려다보는 시내야경은 매우 아름답다.

흔히, 조지아 여행의 하이라이트 또는 여행자를 조지아로 이끈 단 한 장의 사진이 바로 카즈베크산이라고들 한다. 그곳엔 만년설을 배경으로 게르게티 성삼위일체 성당이 그림처럼 서 있기 때문인데, 조지아 관광지를 알리는 홍보물에는 어김없이 등장하는 조지아의 랜드마크라고도 할 수 있다.

카즈베기산은 수도 트빌리시에서 북쪽으로 150km 떨어져 있다. 제우스신 몰래 불을 훔쳐서 인간에게 전해준 대가로 평생 독수리에게 갇혀야 하는 벌을 받게 된 프로메테우스 신화가 있는 곳이다. 그래서 한국여행객들 사이에서는 이곳을 가보지 않으면 조지아 여행을 하지 않은 것과 같다고 말이 회자된다. 특히 한국 여행업계에서는 카즈베기의 설산을 볼 수 있는 룬스호텔을 예약하느냐 못하느냐에 따라서 마치 여행사의 능력을 평가받는 분위기마저 있을 정도이다.

카즈베기로 가는 길에는 원수지간인 두 집안의 애뜻한 스토리가 있는 아나누리 성채와 조지아와 러시아 천선 파노라마가 있는 우다구리를 보면서 갈 수 있는데, 트빌리시를 출발해서 약 3시간 만에 스테판츠민다 마을에 도착하게 된다.

게르게티 성삼위일체성당으로 가는 방법은 오솔길을 따라 트레킹을 하는 것과 지프차를 타고 가는 방법이 있는데, 오솔길을 트레킹하는 것은 2킬로 남짓으로 2시간 가량 소요된다. 4륜구동차로 갈 경우에는 미리 예약을 하거나, 현장에서 비용을 지불하면 된다.

이때 숙소나 스테판츠민다 마을의 가게에서 미리 와인 한병과 치즈를 준비해 갈 것을 권하고 싶다. 게르게티 성삼위일체성당에 도착하여 내부를 둘러보고 난 뒤 조지아 관광홍보사이트에서 본 게르게티수도원 사진을 촬영했음직한 곳까지 최대한 떨어져서 인증샷을 남겨보자. 그리고 프로메테우스가 묶였던 바위산과 성삼위일체성당을 바라보면서 미리 준비한 조지아 와인과 치즈를 꺼내서 미니 피크닉을 즐겨보자. 자리를 깔고 앉아 조지아의 대표적인 와인인 '우꾸자니' 한 잔을 한다면 카즈베기의 절경이 모두 내 가슴속으로 들어올음 느낄 수 있다.

세계 최고의 레스토랑에 앉아 있는 듯한 착각에 빠져 보길 권한다. 여행의 묘미가 바로 이런 것이 아닐까?

(계속)

영화 '봉오동 전투' 흥범도... 김좌진과 청산리 전투' 등장한다면?

영화 '봉오동 전투'가 요즘 화제다. 지난 7일 개봉한 후 큰 인기를 얻고 있다. 광복절을 앞둔 시기인 것은 물론, 최근 일본의 경제보복 조치로 인한 국민들의 분노가 더해지며 영화 흥행에도 영향을 주고 있다는 분석이다.

그러면서 실제 역사 속 봉오동 전투를 이끈 독립운동가 흥범도(1868~1943)에 대한 관심도 커지고 있다. 요즘 여느 역사 영화가 그렇듯이, 봉오동 전투도 위인보다는 이름 없이 활약한 인물들을 그린다. 교과서에서 봉오동 전투의 주역으로 배운 흥범도보다는 그를 한마음으로 도운 독립군들을 비춘다. 그럼에도 영화 말미 흥범도의 등장은 꽤나 강렬하다. 그래서 관객들은 영화 관람한 후에는 자연스럽게 '봉오동 전투'와 '흥범도'를 검색하게 마련이다. 또한 실제 역사 속 독립군의 또 다른 대승전투인 '청산리 전투'에 대한 관심도 생겨나고 있다. 극중 흥범도가 다음 전장으로 '청산리'를 언급해서이기도 하다. 봉오동 전투는 1920년 6월에, 청산리 전투는 4개월 뒤인 1920년 10월에 벌어졌다. 아울러 영화 봉오동 전투의 제작자가 영화 '명량' 감독 김한민이기 때문에, 김한민 감독의 '이순신 장군 3부작'(명량, 한산, 노량)처럼 청산리 전투가 봉오동 전투의 차기작으로 제작되는 것은 아닌지에 대한 추측도 만들어지고 있다.

이 경우 흥미로운 등장인물 구성이 나올 수 있다. 흥범도와 독립운동가 김좌진(1889~1930)이다. 청산리 전투와 관련해 교과서에는 김좌진이 주역으로 설명돼 있는데, 사실 역사 속 청산리 전투에는 흥범도 역시 참여해 활약했다. 실은 봉오동 전투부터 흩어져 있던 독립군들이 본격적으로 연합 작전을 펼쳤고, 청산리 전투는 독립군 연합이 가장 절정으로 힘을 발휘한 사건이다. 수많은 독립군 수장들 가운데 김좌진과 흥범도가 빛났다는 평가다.

즉, 만약 청산리 전투가 영화로 만들어진다면, 흥범도와 김좌진이 의기

투합해 전략을 짜고 또 실행하는 등 동거동락하는 모습이 극의 중심에 자리할 수 있다. 흥범도와 김좌진은 이념이 대립하던 시절의 풍파 속에서 서로 다른 길을 걸긴 했지만, 그것은 독립이라는 똑같은 목적을 위한 길인 것은 결코 다르지 않았다는 평가다. 이 같은 이념 문제는 과거 우리나라 영화에서 쉬이 다루지 못했던 부분이다.

그러나 지금은 여러 작품이 이념 문제를 넘어 오롯이 인간과 사건을 바라보기 위해 노력하고 있다. 광복 후 월북했다는 이유로 영화를 비롯한 수많은 대중작품이 외면했던 독립운동가인 김원봉을 영화 '밀정'과 '암살'에서 잇따라 다룬 게 대표적 시도이다.

따라서 과거 교과서에서 김좌진은 주로 다뤘지만 흥범도는 등한시했던 것과 달리, 이제는 청산리 전투라는 하나의 사건 안에서 힘을 모았던 두 사람을 부당 없이 함께 조명할 수 있게 된 것이다.

그런 점에서 영화 봉오동 전투의 흥행 여부가 주목되고 있다. 전작의 성공 없이 차기작은 제작에 돌입하기 힘들어서다.

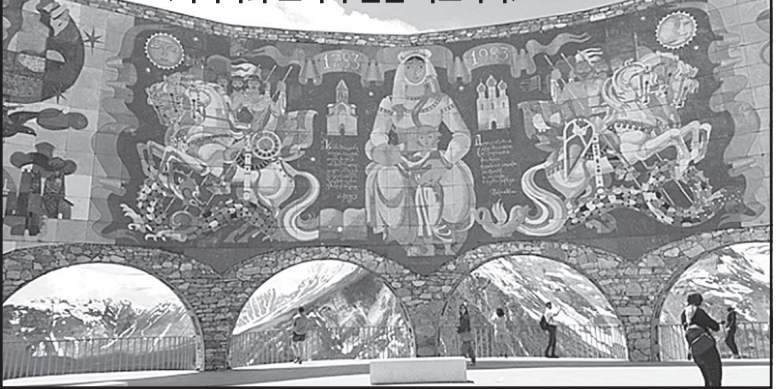


두 사람 모두 조국의 독립을 보지 못한 채 숨을 거뒀다.

흥범도와 김좌진은 이념이 대립하던 시절의 풍파 속에서 서로 다른 길을 걸긴 했지만, 그것은 독립이라는 똑같은 목적을 위한 길인 것은 결코 다르지 않았다는 평가다. 이 같은 이념 문제는 과거 우리나라 영화에서 쉬이 다루지 못했던 부분이다.

그러나 지금은 여러 작품이 이념 문제를 넘어 오롯이 인간과 사건을 바라보기 위해 노력하고 있다. 광복 후 월북했다는 이유로 영화를 비롯한 수많은 대중작품이 외면했던 독립운동가인 김원봉을 영화 '밀정'과 '암살'에서 잇따라 다룬 게 대표적 시도이다. 따라서 과거 교과서에서 김좌진은 주로 다뤘지만 흥범도는 등한시했던 것과 달리, 이제는 청산리 전투라는 하나의 사건 안에서 힘을 모았던 두 사람을 부당 없이 함께 조명할 수 있게 된 것이다. 그런 점에서 영화 봉오동 전투의 흥행 여부가 주목되고 있다. 전작의 성공 없이 차기작은 제작에 돌입하기 힘들어서다.

〈러시아와 조지아 친선 파노라마〉



Друзья, я теперь в «Одноклассниках»!

Представьте себе, что нет интернета. Хотя – это не реально. Вот вам ситуация из жизни. Сидите вы на работе или дома, не важно, и ...отключают вас от электричества. Жизнь останавливается! Вы становитесь таким беспомощным, что самому себя вам становится жалко. Вы то утюг на автомате включите, то выключатель какой-нибудь, то к микроволновке, то к компьютеру подойдете, то... Знакомо? Прошло не так уж много времени, как в нашу жизнь, в буквальном смысле этого слова, ворвался интернет. Ну, я еще помню себя 3-4-х летним ребенком, когда в нашем селе появился первый телевизор и мы радовались первым мультикам, которые можно было посмотреть у себя дома.

Тамара ТИН

Можно ли было тогда представить себе, что пройдет несколько десятков лет и эти самые экраны будут у каждого, да не по одному... Что и любимые фильмы, и любимые книги, и любимые люди со своими голосами к нам станут приходить, невзирая на расстояния и время? Конечно, нет. За короткое время нашей потребностью стало находиться в соцсетях и пользоваться ими. Более того, для нас виртуальная связь друг с другом, владение информацией друг о друге стали потребностями приоритетного порядка. Мы стали зависимы от соцсетей настолько, что они и жизнь нашу делают ярче, и порою за нас решают, с кем нам общаться и даже с кем связать свою судьбу. Хорошо ли это?

В редакцию пришло письмо от Аллы Романовны Ким, в котором общественно активная пенсионерка делится собственным опытом погружения в виртуальное пространство. Предоставляем Вашему вниманию историю, которую она поведала. Вероятнее всего, история только началась и скоро последует продолжение. Но интересен и начальный опыт представителя того поколения, многие из которого с недоверием относятся к интернету и тем более к соцсетям, хотя через внуков его услугами уже давно активно пользуются: и билеты в театр им давно уже покупают внуки, не выходя из дома, и рецептик чего-нибудь нового у подружки какой-нибудь перехватят. В общем, Алла Романовна оказалась женщиной более смелой. Она сказала себе: «Я же современный человек и ничто интернетовское мне не чуждо. Что из этого получилось? Читайте.

Человек – не остров

Я пенсионерка. Только недавно перестала работать. Появилось свободное время. И как-то однажды попросила свою внучку зарегистрировать меня в «Одноклассниках». Хоть я закончила школу в далеком 1959 году, меня переполняло желание узнать о судьбах своих друзей. Интересно ведь, как у кого сложилась жизнь, как поживают мои подружки, ставшие за годы учебы в школе родными, смогли ли стать в жизни отличниками те, кто в нашем классе когда-то получал круглые пятерки и так далее. Я поняла, это правда, какое счастье спустя годы вновь наладить переписку со многими, окунуться в свою юность, вспомнить нашу молодость! Вступление в «Одноклассники» моих надежд не обмануло и я сегодня своим сверстникам советую:

«Пользуйтесь благами цивилизации, пробуйте общаться с людьми посредством интернета, в частности, соцсетями! На то мы и люди».

Однако поведать я хочу об одной невымышленной истории, произошедшей со мной параллельно с моим активным вхождением в соцсети. Совсем недавно на сотку приходит сообщение: «Теперь вы друзья в одноклассниках, напишите что-нибудь». Я написала просто «да», потому что в тот момент еще не умела набирать текст и отправлять его. Отправляю слово просто методом тыка и получаю следующий, вполне стандартный ответ: «Спасибо, что приняли мой запрос на добавление в друзья». Я отвечаю только «Спасибо», потому что больше ни на что пока не способна. И снова методом тыка отправляю свое краткое сообщение. В ответ мне «пришла» фотография автора. Мужчина на ней выглядел лет на 40-50, не больше. Тут я, испугавшись, что совсем мало информации сообщила о себе, регистрируюсь в «Одноклассниках», а делала регистрацию моя внучка. Я звоню внучке и спрашиваю: «Саша, а ты, когда размещала мое фото, указала под ним, сколько мне лет?». Она в ответ: «Конечно, бабушка!». Забеспокоившись, внучка приехала ко мне и в доказательство показала мне то, что разместила в популярной соцсети. Действительно, под фото крупными буквами на самом видном месте была размещена подпись: «Алла Романовна Ким, 77 лет».

Допускаю, конечно, друзья могут быть разного возраста, но... когда мой собеседник из другого конца света стал вдруг писать недвусмысленные слова-признания, какие получают только молодые девушки от влюбленных юношей:



«Вы мне нравитесь как женщина и так далее...» меня, честно сказать, это смутило и обескуражило. Поделившись с реальными друзьями и не найдя у них соучастия (подруги моих лет реагировали примерно одинаково: «Так тебе позавидовать можно, ты так молодежо выглядишь, что ровесники твоих детей тобой интересуются», домашние смеются, внучка хихикает), я с трудом набрала короткий текст следующего содержания: «Дорогой незнакомец, вероятно, я на фотографии молодо выгляжу, но должна вас разочаровать и подтвердить подпись под фото, сделанном около 10 лет назад – мне уже целых 77 лет, возраст более чем почтенный. У меня есть уже внуки, я давно бабушка». В ответ он написал, где работает, какая у него специальность и должность и никакой реакции после этого маленького рассказа на то, что я ему сообщила о своем возрасте. В ответ я размещаю свои другие фото, сделанные позже. На что он пишет, что я по-прежнему ему интересна как соплеменница. Меня уже раздражает любопытство, и я спрашиваю его: «Возможно, мы дальние родственники?». Никакой реакции. Мой странный друг из Америки продолжает мне отправлять «странные» сообщения.

Люди моего поколения в большинстве своем равнодушны к судьбе конкретного человека. Я не исключение. Мы в

Алматы даже в свое время создали неформальный клуб для одиноких пожилых людей «Еще не вечер». В нем встречаются те, кому не с кем разделить старость. Поэтому вы поймете, почему мне вдруг стало по-человечески жаль этого одинокого в общем-то человека. Возможно ведь, что ему просто хотелось бы пообщаться с человеком из бывшего Советского Союза, с которым связана была его судьба и судьба его семьи. Быть может, своим добрым словом я спасаю его от одиночества. Так в жизни бывает – вовремя сказанное доброе слово способно остановить человека даже у роковой черты и так далее.

В общем, я решила, что в моем возрасте тоже возможна дружба и в соцсетях тоже. Написала о себе подробно, еще раз напомнив о возрасте. И попросила подробную информацию в ответ. Мой новый друг написал: «Мне 52 года. Скоро в отставку». И еще, так как он плохо говорит по-русски, он написал, что «я ему теперь «большая сестра», (понятно – старшая). Я вам буду писать хотя бы по утрам иногда». Вот такой получился разговор. Продолжаем общаться.

От редакции:

Видимо, разговор предстоит длинный. Если, конечно, кто-то захочет своей историей поделиться с нами. Думаю, это были бы не только интересные, веселые и грустные, дающие пищу для размышлений истории. Они могли бы стать поучительными – это когда умный учится на ошибках других, а не на собственном горьком опыте. Известны же истории, когда через соцсети работают мошенники, люди нечистые на руку или того хуже – зарабатывающие на здоровье нас с вами. В общем, нам все интересно. Кстати, если есть о чем, можно нам написать и электронное письмо и позвонить – редакция идет по правильному пути, используя во благо практически все средства коммуникации. В общем – мы, напичканные современными средствами получения и распространения информации, доступны сегодня в любом формате. Так что приглашаем – пишите нам о своих положительных и о тех, что преподнесли вам урок, историях из жизни, связанных с общением в соцсетях. Будем очень благодарны. До связи!

Плюсы и минусы социальных сетей

«+»	«-»
1. Возможность общения на больших расстояниях	1. Деградация личности
2. Возможность найти себе друзей, знакомых, одноклассников	2. Вред от мошенников в социальных сетях, потеря денег
3. Поиск в социальных сетях единомышленников	3. Потеря времени
4. Самовыражение путем выкладывания результатов своего творчества – стихов, песен, музыки и видео	4. Снижается уровень грамотности
5. Поиск познавательной информации	5. Зависимость от виртуального мира

Фестиваль народных настольных игр

Ассамблея народа Казахстана провела в Нур-Султане Фестиваль народных настольных игр. В состязаниях участвовали 16 этнокультурных объединений города. Причём сыграть в понравившуюся народную забаву могли и зрители. Кроме того, в рамках фестиваля состоялся мастер-класс по старинной казахской игре «Асык ату». Завершилось мероприятие концертной программой.



Александр ХАН,
Нур-Султан

Начался Фестиваль с марша команд этнокультурных объединений. Зрители увидели «Экият», «Ур», «Дрендел», «Мэмо», «Хато» и другие настольные игры.

Открывая мероприятие, заместитель Председателя – заведующий Секретариатом АНК Администрации Президента РК Жансеит Туймебаев отметил, что в настольных играх раскрывается одна из интересных граней Великой степи.

– Настольные игры разных этносов берут свое начало в глубокой древности и являются неотъемлемой частью их культурного наследия. Они составляют органичную часть всаднической культуры, древнего искусства и технологий Великой Степи, – сказал Ж. Туймебаев.

Он уточнил, что у этносов Казахстана есть схожие настольные игры, призванные развивать логику и смекалку, математическое мышление и выдержку и отметил необходимость обучения им в детских садах, школах и других образовательных учреждениях.

– У многих народностей популярна древняя игра «Нарды». «Тогызкумак» у кыргызов называется «Тогуз

коргоол» и в Кыргызстане проходят олимпиады школьников по этой игре. В других странах тоже придают значение развитию настольных игр: в соседнем Алтае, в Карачаево-Черкесии, Якутии открываются кружки, в Каракалпакии выпускаются книги, научные труды, – рассказал руководитель Секретариата АНК.

В рамках мероприятия представители этнокультурных объединений столичной ассамблеи рассказали участникам Фестиваля о народных настольных играх, ознакомили с правилами.

Член столичного корейского этнокультурного объединения Тамара Шегай рассказала об игре хато:

– Хато – это очень популярная игра у нас в народе и в нашей этнической среде. Хато родом из Японии, там называют их «цветные карты». В колоде 48 карт, 12 мастей. В каждой масти по 4 карты, и каждая масть означает один месяц в году. В свободное время после репетиций в нашем хоре мы садимся, расслабляемся и играем в хато.

В завершение была организована концертная программа творческих коллективов культурных центров АНК г. Нур-Султана и вручение благодарственных писем активным членам этнокультурных объединений.

Программа «7-20-25» в действии

В июле прошлого года в Казахстане стартовала новая программа ипотечного жилищного кредитования «7-20-25». Программа разработана в рамках реализации задачи первой инициативы «Новые возможности приобретения жилья для каждой семьи», озвученной в Обращении Первого Президента Республики Казахстан, Елбасы Н.А. Назарбаева к народу – «Пять социальных инициатив Президента». Объем выданных ипотечных кредитов по государственной программе «7-20-25» за год с начала ее реализации превысил 100 млрд тенге.

Елена ТЕН

По состоянию на июль текущего года, 8 844 семьи по всему Казахстану получили возможность купить жилье на выгодных условиях госпрограммы «7-20-25», получив ипотечные кредиты на общую сумму 101,9 млрд тенге.

Самыми активными покупателями квартир и, соответственно, получателями ипотечных кредитов по программе «7-20-25» являются жители Нур-Султана и Алматы. На них приходится 51% всех займов. Остальная часть охватывает другие крупные города Казахстана, где возводятся новостройки. Наибольшей популярностью для покупки в ипотеку пользуются 1 и 2 комнатные квартиры общей площадью 50-60 кв.м.

Виктор Ким приобрел квартиру по программе «7-20-25» осенью прошлого года: – Мы с супругой несколько лет копили на квартиру. Когда запустилась ипотечная программа «7-20-25», мы свои сбережения направили на первоначальный взнос. Честно говоря, было не так просто найти новую квартиру, так как в Алматы спрос на жилье очень высокий, но все-таки, благодаря данной госпрограмме, мы стали владельцами собственной квартиры, и ежемесячный платеж в размере 100 тыс. тенге приемлем для нашего семейного бюджета. За аренду выходила примерно такая же сумма, но сейчас это наше жилье.

По словам экспертов рынка недвижимости, на сегодня это самая востребованная в Казахстане ипотечная программа, реализуемая на условиях годовой ставки 7%, с первоначальным взносом от 20% и сроком до 25 лет.

Выдают ее следующие банки: Сбербанк, Банк ЦентрКредит, Халык банк, Евразийский банк, АТФБанк, Jysan банк, Банк РБК, ForteBank.

По сути, программа «7-20-25» является обычным ипотечным кредитованием, который предлагает более выгодные условия, при этом банки проверяют клиента точно так же, как и любого другого клиента, который хочет взять кредит. По пенсионным отчислениям проверяется платежеспособность заемщика, банк вправе отказать, если его доходы малы и нестабильны, в случае просрочек по ранее взятым кредитам банк также может отказать. Банки учитывают не только доходы потенциального клиента, но и его расходы.

По условиям программы потенциальный заемщик не должен иметь собственного жилья на момент обращения в банк. Вместе с тем, можно продать или переписать собственное жилье на другое лицо и на следующий же день подать заявку на программу «7-20-25». Если участник программы проживает в арендном жилье с правом выкупа, то он тоже имеет право участвовать в программе, если на момент обращения в банк заемщику не перешло в собственность арендное жилье.



Молодежь познает родной край

Кызылординская областная Ассамблея народа Казахстана в рамках проекта «Сакральная география Казахстана» организовала историко-познавательную экспедицию «Улы дала ели».

Денис ПАК,
Кызылорда.

Цель экспедиции – знакомство с историко-культурным наследием региона, посещение средневековых городов, музеев, а также археологических памятников и мавзолеев.

В состав экспедиции вошли активисты молодежного движения «Жангыру жолы» при областной АНК, дети из малообеспеченных и многодетных семей.

Участники экспедиции в первую очередь посетили мавзолей Ходжи Ахмета Ясави в Туркестанской области, который являет-

ся ярким образцом средневековой архитектуры. Здесь молодежь рассмотрела воспоминания, документы, экспонаты, рассказывающие о жизни Ходжи Ахмета Ясави.

Историко-познавательная экспедиция продолжилась в городище Сауран, расположенном в 40 километрах к западу от Туркестанской области. В середине XIII века Сауран был столицей Ак Орды. В настоящее время Сауран представляет собой круглую площадку размером 500-880 м с остатками стен и минаретов. Члены экспедиции вошли в город через ворота, наблюдали за многочисленными

каналами, окружающими дувал (забор) города снаружи, изучили семь рядов защитных стен.

Конечной остановкой экспедиции стал один из исторических памятников Кызылординского региона – древний город Сыганак с двухтысячелетней историей, бывшая столица Кыпчакского ханства, Ак Орды, ханства Абулхаира, а затем Казахского ханства. Город Сыганак расположен в 2 километрах к северо-западу от нынешнего населенного пункта Сунаката на пятиугольном холме, на территории 20 гектаров.

Члены экспедиции, участво-



вавшие в историко-познавательном путешествии, выразили благодарность за знакомство с историческими достопримечательностями региона и обогащение духовного мира.

Через песни – к родным истокам

На днях в редакцию газеты, чтобы поделиться новостями, своими творческими замыслами, позвонил Станислав Ли, наш выдающийся поэт, писатель, переводчик. Общение со Станиславом Чандиновичем всегда интересно и поучительно. Планов и проектов у литератора очень много, одно из направлений, в котором он сейчас работает, – это написание песен о коре сарам.

Константин КИМ

Наверное, никто так тонко не чувствует время, его проблемы и потребности, как поэты. Вот и Станислав Ли начал свой разговор сразу с проблемы:

– Меня, как литератора, да в конце концов просто как казахстанского корейца, очень волнует вопрос сохранения нашего языка коремаль, нашей самобытной культуры. Да, именно нашей, а не южнокорейской. Ведь на сегодняшний день сложилась весьма плачевная ситуация – мы утрачиваем свою культуру, которая формировалась на протяжении более чем 150 лет с того момента, как корейцы переселились на Дальний Восток России, а затем были депортированы в Центральную Азию и расселились

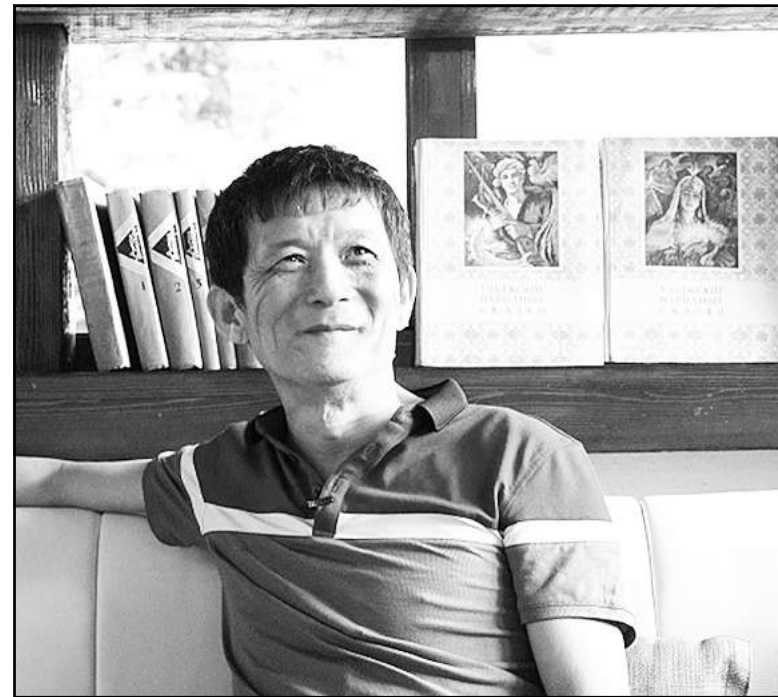
по всему бывшему Советскому Союзу. За это время наша уникальная культура и язык обогатились, благодаря проживанию в полиэтничном обществе, и стали неповторимыми. Подобного нет нигде в мире. Но главные их носители – представители старшего поколения, к огромному сожалению, уходят, поэтому мы должны все это сохранить. Ведь если все это исчезнет, то большой тканый ковер, на котором в разных цветах представлены все диалекты корейского языка, все культурные особенности наших соплеменников, проживающих в разных частях света, станет менее ярким без духовного наследия коре сарам.

Один из способов, с помощью которых Станислав Ли

пытается донести до соплеменников важность бережного отношения к своим истокам – это авторские песни. «Каратальский вальс», «Вечерний Алматы», «С одинокой вершины холма» – суть этих песен близка каждому казахстанскому корейцу.

В июле месяце Станислав начал работу с известным сербским композитором, певицей Марьяной Маринкович. Они уже положили на музыку 12 песен, теперь изыскивают средства на запись песен. В ближайшем будущем продолжится работа еще над шестью песнями.

Кроме того, Станислав Ли обращается с призывом ко всем неравнодушным к родной культуре и языку – создать фильм о коре сарам, в котором были бы зафиксированы уни-



кальные обычаи и традиции корейцев места, показать быт постсоветских корейцев, их песни, танцы, стихи. Также по его замыслу в фильме необходимо отразить все исторически важные для казахстанских

коре сарам.

Сам поэт намерен упорно работать ради того, чтобы духовное достояние его родного народа не было утрачено.

*Меня вскормила
Казахская степь,
Тугими сосками
Весенних холмов.*

*Огонь алых маков
И запах полыни,
Текут в моих жилах
С далекой поры.*

*Орел надо мною
Знак вечности чертит,
На землю, в которой
Родился, умру...*

Станислав ЛИ

*Я снова там,
Где не был много лет,
Где в сумраке вечернем
Струится в млечный путь
Польный, горький дым...
А вон и я сижу в кругу
Знакомых и родных,
Внимателен и тих,
Внимая разговорам старших...
О, долгий путь!
Лишений и невзгод,
Ложится в душу
Юную мою.
И горечь слов,
Улыбка деда,
И утасяющий костер...*

Станислав ЛИ

*Семиречье, –
Край родной!
Льется сверху
Свет неземной!
Жаворонок в небе
Поет не умолкая.
Зима побеждена!
На склонах холмов
Подснежников цвет.
Зима побеждена!
Радостно шепчет
Горный ручей.
Зима побеждена!
Улыбаются старик,
Испытавший не мало
Невзгод и бед.
Зима побеждена!*

Станислав ЛИ

Цветы багульника

*Ты разлюбишь меня
И захочешь уйти,
О, какими словами,
Мне тебя остановить?*

*На склонах Яксана
Багульник в цвету,
Соберу их побольше
И твой путь устелю...*

*Ты пойдешь по тропе
На цветы наступая,
Знай же ты уходя,
Что цветы – это сердце мое...*

*Ты разлюбишь меня
И захочешь уйти.
Лучше смерть я приму, но слезою,
Твой путь не размою...*

КИМ Соволь (1902-1934гг)
перевод Станислава ЛИ



В КНДР откроют новый туристический маршрут

В Северной Корее намерены активно развивать туристическую индустрию и привлекать как можно больше иностранцев. Об этом сообщает Yonhap News со ссылкой на свои источники.

По данным источников, северокорейское туристическое агентство DPR Korea Tour планирует расширять сотрудничество с туристическими агентствами разных стран с целью привлечь как можно больше иностранцев к новому туристическому маршруту Пэкту-Чильбо.

Известно, что новый туристический маршрут, в рамках которого все желающие смогут ознакомиться с достопримечательностями Пхеньяна и окрестных регионов, а также забраться на горы Пэкту и Чильбо, откроется в сентябре текущего года.

По предварительным данным, представители северокорейского туристического агентства уже предоставили всю информацию турагентам Китая, Великобритании, Нидерландов, Швеции и Чехии.

Известно, что в 2018 году КНДР посетило более 200 тыс. иностранных туристов, 90% которых пришлось на граждан Китая.

Представители туристического агентства отметили, что ранее, 15 июня, восемь туристов из Финляндии посетили «гору таинственного аромата» Мехян.



Производство автомобилей в Южной Корее упало до рекордного уровня

Автомобильная промышленность Южной Кореи переживает спад: производство сократилось до минимума за 16 лет. Об этом сообщает южнокорейское новостное издание «Чосон Ильбо» со ссылкой на опубликованные ранее финансовые отчеты Hyundai, Kia и Ssangyong.

Три крупнейшие компании произвели в Южной Корее 1,73 млн автомобилей за первое полугодие, что на 1,6% ниже, чем за аналогичный период прошлого года и на 3,7% — позапрошлого. Главной причиной негативной динамики стало снижение спроса, который упал на 6,1% до уровня в 730 тысяч автомобилей. Из-за опасности переизбытка продукции Ssangyong была вынуждена остановить в июле производство на четыре дня — темпы выпуска снизили и Hyundai и Kia.

По оценкам аналитиков, совокупный объем производства автомобилей в Южной Корее по итогам 2018 года составил 4,54 млн единиц продукции. По этому показателю страна опустилась с пятого места в 2015 году на седьмое место, пропустив вперед Индию и Мексику.



Южная Корея планирует обложить налогом YouTube

Министерство образования, науки и техники Республики Корея отправило запрос в государственный институт законодательства на разработку системы налогообложения для иностранных цифровых сервисов, действующих на территории страны, — об этом сообщает деловое издание Business Korea.

Если такой закон вступит в силу, YouTube, Netflix и другие стриминговые платформы начнут регулярно делиться доходами с государственным Фондом развития телевидения, наравне с операторами традиционного ТВ.

Традиционные телеведущие отчисляют государству от 2% до 4% от рекламной выручки, и чем интенсивнее реклама мигрирует в цифровое пространство, тем больше телекомпании критикуют устаревший регламент.

Поправка была внесена на обсуждение в октябре 2018 года, но решения государственной комиссии пока не было. Впрочем, законодатели, по собственному заявлению, намерены защитить интересы отечественных видеосервисов, которым грозит «обратная дискриминация», если их не уравниют в правах с зарубежными гигантами стриминга.

Сеул примет межкорейские соревнования по настольному теннису



В столице Южной Кореи пройдет межкорейские соревнования по настольному теннису. Об этом сообщает Yonhap News со ссылкой на представителей организации Action for Korea United.

8-й чемпионат по настольному теннису Korea Dream One Korea One World состоится 31 августа в спортивном комплексе Magog Leisure and Sports Center.

Известно, что в спортивном состязании примут участие 40 бывших граждан КНДР, 60 представителей клубов настольного тенниса и 20 иностранцев, включая студентов из США и Франции.

Чемпионат по настольному теннису проводится южнокорейским филиалом Глобального фестиваля мира с 2013 года.

«Мы проводим ежегодные соревнования по настольному теннису между представителями Южной и Северной Кореи, чтобы укрепить дружеские отношения между нациями и продвигать мир на Корейском полуострове», — сообщили представители Action for Korea United.

Япония терпит убытки из-за оттока корейских туристов

Эксперты оценили ущерб ВВП Японии из-за оттока южнокорейских туристов. Острый конфликт Южной Кореи и Японии оказывает негативное влияние на туристический поток в Страну восходящего солнца. Эксперты ожидают серьезных негативных экономических последствий для Японии из-за сокращения туристов из Южной Кореи, сообщает южнокорейское новостное издание «Чосон Ильбо» со ссылкой на исследовательский центр Hyundai Research Institute.

В 2020 году, по оценкам ученых, туристический поток сократится на 80-82%, что повлечет за собой урон японской экономике в размере 0,1% ВВП. Подобный прогноз составлен на основе исторических данных: в 2016 году количество туристов из Китая, приезжающих в Южную Корею, резко сократилось после размещения на полуострове американской системы ПРО. Аналогичная тенденция может наблюдаться и в отношении Японии, так как в Южной Корее набирают силу националистические настроения, а также растёт негативное отношение к соседней стране. Как следствие, миллионы южнокорейцев не поедут в Японию в 2020 году, и туристическая индустрия, а также смежные отрасли, лишатся десятков миллиардов долларов, предполагают ученые.

В июле 2019 года правительство Японии наложило ограничения на поставки в Южную Корею редких материалов, используемых для производства электроники. Запрет может ударить по крупнейшим корейским производителям электроники. Кроме того, Япония может исключить Южную Корею из списка стран, закупающих на упрощенных условиях продукцию для военного производства, подозревая, что Южная Корея продает ее КНДР в обход международных санкций. В ответ жители Южной Кореи выступили с призывом к своим соотечественникам бойкотировать японских производителей и не посещать Японию с туристическими целями.



РУССКО-КОРЕЙСКИЙ РАЗГОВОРНИК

Откуда вы?

손님은요? 당신은요?

Я из ... 저는...

– Казахстана

저는 카자흐스탄에서 왔습니다 / 왔어요.

– Кореи

저는 한국에서 왔습니다 / 왔어요.

– России

저는 러시아에서 왔습니다. / 왔어요.

– Украины

저는 우크라이나에서 왔습니다. / 왔어요.

– Англии

저는 잉글랜드에서 (영국에서) 왔습니다.

– Японии

저는 일본에서 왔습니다. / 왔어요.

Я живу в ...

저는살아요.

– Астане

저는 아стана에서 살아요.

– Алматы

저는 알маты에서 살아요.

– Сеуле

저는 서울에서 살아요.

– Москве

저는 모스크바에서 살아요.

– Санкт-Петербурге

저는 상트페테르부르크에서 살아요.

Это моя первая поездка в Корею.

한국은 처음이에요.

Я никогда не был за границей.

외국은 처음이에요. (외국에는 한 번도 못 가 봤어요)

Как долго Вы собираетесь быть в Корее (Казахстане)?

한국에 얼마나 있으실 거예요? 묵으실 거예요?

카자흐스탄에 며칠이나 묵으실 겁니까?(묵으시겠어요?)

Я надеюсь остаться здесь на несколько недель.

며칠 안 있을 거예요.

Вы кто по национальности?

당신은 어느 민족이에요?

Я ...

저는...

– казах

저는 카자흐 사람이에요.

– кореец

저는 한국 사람이에요.

– русский

저는 러시아 사람이에요.

어휘

성함 – фамилия, имя

이름 – имя

소개- знакомство (знакомить), представлять

묵다(머무르다) – останавливаться

이미(벌써)- уже, раньше

– по-корейски

한국말 하세요?

– по-английски

영어를 하세요? 영어 하세요?

– по-немецки

독일어를 하세요? 독일어 하세요?

– по-испански

스페인어를 하세요? 스페인어 하세요?

– по-итальянски

이태리어를 하세요? 이태리어 하세요?

– по-китайски

중국어를 하세요? 중국어 하세요?

– по-японски

일본어를 하세요? 일본어 하세요?

– по-русски

러시아어를 하세요? 러시아어 하세요?

Немного.

좀 해요.

Я знаю только несколько слов.

저는 조금 밖에 몰라요. / 몇 단어만 알아요.

Я не говорю по-корейски (по-английски)

저는 한국말을 몰라요.

저는 영어를 몰라요.

Мой корейский очень плохой.

저는 한국어를 잘 몰라요. / 잘 못해요.

Я плохо говорю по-корейски.

저는 한국말을 잘 못해요.

Я вас не понимаю.

저는 당신을 이해 못해요.

Повторите, пожалуйста.

미안합니다만, 다시 말해 주세요.

Говорите немного помедленнее.

좀 천천히 말씀해 주세요. / 주십시오.

Мне нужен переводчик.

통역(원)이 필요합니다. / 필요해요.

Вы хорошо говорите по-корейски.

한국말을 잘 하시는데요. / 잘 하십니다.

Ваше корейское произношение почти без ошибок.

한국어 발음이 거의 완벽해요. / 하십니다.

На каких языках Вы говорите?

어느 나라말로 말하나요? / 말하세요?

Где Вы изучали корейский язык?

어디에서 한국어를 배웠어요?

Как долго Вы изучали корейский?

얼마 동안 한국어를 배웠어요?

한국어를 오래 배웠어요?

Собственник

ТОО «Редакция газеты Коре ильбо КЗ»

Главный редактор Константин КИМ

Директор Сандугаши АБДИКАРИМОВА

Журналисты:
Тамара ФАЗЫЛОВА
Елена ТЕН
Верстка
Владимир ВОРОБЬЕВ

Редактор корейской части
НАМ Ген Дя
Корректор
Елена ПЛОШАЙ
Бухгалтерия
Айгерим КУРМАНГАЛИЕВА

Адрес редакции: 050010, Казахстан, г. Алматы, ул. Гоголя, 2

Тел/факс: 291-57-53 E-mail: gazeta.koreilbo@gmail.com

Подписные индексы: 65363, 15363 Отпечатано в типографии АО «Алматы-Болашак»,

г. Алматы, ул. Муканова, 223 «б»

Заказ № 49 Тираж 1650 экз.

Региональным руководителям Ассоциации корейцев Казахстана

К 30-летию (2020 год) Ассоциации корейцев Казахстана начат проект по изданию книги «Известные корейцы независимого Казахстана».

Книга будет представлять сборник развернутых журналистских очерков о известных корейцах независимого Казахстана, ведущих активную трудовую и общественную деятельность, высококвалифицированных специалистах в различных областях деятельности, получивших признание в стране.

В книге будут содержаться имена лучших представителей корейского этноса независимо от звания, степени, награды, отобранные путем широкого обсуждения в печати, в общественных организациях, а также одобренных Президиумом АКК.

Издание книги объемом не менее 80 печатных листов запланировано на вторую половину 2020 года.

В настоящее время идет процесс формирования поименного списка персоналий.

АКК рассчитывает на активное участие и помощь в формировании списка кандидатов РЕГИОНАЛЬНЫХ РУКОВОДИТЕЛЕЙ Ассоциации и просит представить список по своему региону к 1 октября 2019 года с указанием фамилии, имени и отчества, года рождения, места и должности, контактного телефона для связи с журналистом.

Контакты: rak.it@mail.ru Телефоны для справок:

+7 701 733 19 09 – Пак Иван Тимофеевич;

+ 7 776 578 88 38 – Эм Татьяна Леоновна.

Тренинговый центр «KPI BILIM» приглашает на курсы ситуативного корейского языка



В программе:

- Ситуативный корейский язык на основе адаптированной методики УДЕ (Укрупнение Дидактических Единиц);
- уроки разговорной речи с НОСИТЕЛЯМИ языка;
- азы грамматики;
- развитие навыка понимания текста на слух;
- современные интерактивные методы обучения;
- индивидуальный подход к каждому ученику;
- обучающий видеоматериал с последующим разбором.

План проведения урока:

При использовании методики УДЕ. В процессе изучения нового материала преподаватель составляет опорные конспекты, в которых содержатся лексический материал (новые слова + языковые ситуации) и грамматика.

На примере изучаемого на уроке материала преподаватель объясняет основные грамматические и орфографические обороты, использованные в данном контексте.

Таким образом, в процессе занятия студенты не только знакомятся с обычаями и традициями Кореи, но и изучают новый дидактический материал, правила произношения, грамматику и т.д.

ЧЕГО ВЫ ДОСТИГНЕТЕ:

- овладеете словарным запасом, применением его в разговорном и письменном корейском языке;
- будете уверенно поддерживать беседу во время образовательных и туристических поездок в Корею;
- ознакомитесь с субкультурой Южной Кореи, традициями, национальными ценностями;
- получение сертификата, подтверждающего владение языком на определенном уровне; по окончании каждого курса.

Сегодня интерес к корейскому языку набирает обороты среди подростков и молодёжи. Корейские университеты входят в «топ-50» лучших учебных заведений по всему миру. Выпускники корейских вузов занимают лидирующие позиции в компаниях международного уровня.

Стоимость – 12 занятий – 15 000 тенге.

Тел.: +7 (778) 083 52 19 Адрес: г. Алматы, Таугуль, 4А

Не теряйте время, записывайтесь на первый **БЕСПЛАТНЫЙ** урок!



Du-Re mart

Добро пожаловать в «Турэ»!

Товары из Южной Кореи

Продукты питания и другие товары.

оптом и в розницу, доставка по городу.



◆ Прием заказов и продажа рисового хлеба

(топки, токкук, кареток, праздничный хлеб разных видов - юбилей, дни рождения, свадьбы).

◆ Кулинария, свежее мясо, домашние куры

◆ Бытовая техника

(рисоварки-чугунки, посуда, косметика, бытовая химия, постельные принадлежности и многое другое)

тел.: 8-727-263-22-91,
8-771-852-69-14

Режим работы: с 9⁰⁰ - 19⁰⁰ (в будни)
с 10⁰⁰ - 17⁰⁰ (воскресенье)
4 воскресенье каждого месяца выходной

Ждем вас по адресу: ул. Жамакаева, д. 24, (выше Аль-Фараби)

Корейское похоронное агентство

Все услуги. Благоустройство
и установка памятников.

+7 777 068 53 39, +7 701 617 16 71;

Тел.: 8 (727) 317 36 82

Подписка на газету «Коре ильбо» на 2019 г.

Срок	Стоимость	
	в городе (Астана, Алматы и областные центры)	в сельской местности
1 мес	477,51	496,13
2 мес	955,02	992,26
3 мес	1432,53	1488,39
4 мес	1910,04	1984,52
5 мес	2387,55	2480,65
6 мес	2865,06	2976,78
7 мес	3342,57	3472,91
8 мес	3820,08	3969,04
9 мес	4297,59	4465,17
10 мес	4775,10	4961,30
11 мес	5252,61	5457,43
12 мес	5730,12	5953,56

Осенний набор

на вечерние молодежные курсы
по изучению корейского языка.

Период обучения:

с 03. 09. 2019г. по 05. 12. 2019 г.

Время занятий: с 19.00 до 20.30.

Дата регистрации:

03.09.2018 г. (вторник), 2019 г., в 18.00.

Адрес: Толе би, 298/6.

При себе иметь удостоверение личности, две фотографии и 6000 тг.

Телефоны для справок:

8 778 892 0795 Айдана

NAVIEEN

ЭКСКЛЮЗИВНЫЙ ДИСТРИБЬЮТОР
ПРОИЗВОДИТЕЛЬ КОТЛОВ №1 в Кореи
КОТЛЫ ОТОПЛЕНИЯ от 100кв.м² до 4000кв.м²

ГАРАНТИЯ
КАЧЕСТВО
СЕРВИС

ТОО СИЛО ЭНЕРДЖИ
NAVIEEN

Отдел продаж:
050019, РК, Алматы, ул. Чаплина
(уг. ул. Халиуллина), д. 71/66
Тел.: 8 (727) 234-42-87, 243-69-83
Моб.: 8-702-455-33-66 Lavita

Сервисный центр по ремонту и установке
на гарантию NAVIEEN в Алматы тел.: 8 800 070 02 22
(ЗВОНОК БЕСПЛАТНЫЙ С ГОРОДСКОГО И МОБИЛЬНОГО ТЕЛЕФОНА)
silo_energy@mail.ru www.navien.kz navien.kz



ТОО СИЛО ЭНЕРДЖИ
NAVIEEN

Отдел продаж:
050063, РК, Алматы
мкр. Жатысу-1, д. 47
Тел.: 8 (727) 376-82-75, 376-81-45
Моб.: 8-702-455-33-66 Lavita

Сервисный центр по ремонту и установке
на гарантию NAVIEEN в Алматы тел.: 8 800 070 02 22
(ЗВОНОК БЕСПЛАТНЫЙ С ГОРОДСКОГО И МОБИЛЬНОГО ТЕЛЕФОНА)
silo_energy@mail.ru www.navien.kz navien.kz

